KAIKKIEN MAIDEN PROLETAARIT, YHTYKÄÄ!

Финская газета „ПУНАЙНЕН КАРЬЯЛА"

PUNAINEN KARJALA

NKP(b):n Karjalan AK:n, KASSR:n TpKK:n ja KALN:n lehti — 17:s vuosikerta * Jokapäiväinen sanomalehti — Hinta 10 kop. 1/1 vk. 30:—, 1/2 vk. 15:—, 1/4 vk. 7:50

N:o 58 V. 1937 — Kuusipäivän 6:s päivä — Perjantaina maaliskuun 12 p:nä

Kaksikymmentä vuotta helmikuun revolutsiosta

— ☆ —

”Venäjän työläisten osalle on langennut kunnia ja onni ensimmäisinä alkaa vallankumous, s.o. suuri, ainoa sorrettujen sota sortajia vastaan. Pietarin työläiset saivat voiton tsaarin monarkiasta. Sankarillisessa taistelussa poliisia ja tsaarin sotajoukkoja vastaan, alettuaan aseettomina kapinan konekivääreja vastaan ovat työläiset vetäneet puolelleen suurimman osan Pietarin varusväen sotilaista. Samoin on käynyt Moskovassa ja muissa kaupungeissa. Sotajoukkojensa hylkäämä tsaari oli pakotettu antautumaan.”

LENIN

— ☆ —



Tt. LENIN ja STALIN Gorkassa. (Sojuzfoto)

Helmikuun revolutsion vuosipäivä

On kulunut 20 vuotta siitä, kun sodan näännyttämä Venäjän työväenluokka yhdessä talonpoikaiston kanssa bolsheviikkien puolueen johdolla kukisti tsaristisen monarkian Venäjällä ja viitoitti tien sosialistiselle revolutsiolle.

Venäjä, **liitossa Ranskan ja Englannin kanssa, kävi imperialistista maailmansotaa. Sotaa käytiin tilanomistajien ja imperialistisen porvariston intresseissä.** Jo kohta sodan alussa bolsheviikit osoittivat sodan imperialistisen luonteen ja alkaen taistelun imperialistisen sodan muuttamiseksi kansalaissodaksi asettivat tunnuksen tappion toivomisesta. Bolsheviikkien työläis- ja sotajoukoissa suorittama agitatsio ja jatkuvat tappiot rintamilla alkoivat hälventää sodan alussa syntynyttä patriotismin häkää.

Jo kohta sodan alkaessa ja sen edelleen jatkuessa kaikki porvarilliset puolueet tukivat itsevaltiutta sodassa ja kävivät yhteistä taistelua ainoaa revolutsioonista proletaarista puoluetta — bolsheviikkeja vastaan. Ne kävivät taistelua imperialistisen sodan kansalaissodaksi muuttamista vastaan.

Ainoastaan bolsheviikkien puolue pysyi uskollisena marxismin revolutsiooniselle lipulle. Kun II Internatsionaale sodan alussa romahti ja porvarillinen shovinismi hämäsi joukkoja, katkoi siteitä eri maiden työväenluokkien välillä, niin Lenin ja bolsheviikit suorittivat suuren työn internatsionalismin luomiseksi, eri maiden työväenluokkien revolutsioonisten ainesten yhdistämiseksi. He antoivat esimerkin siitä miten on työskenneltävä imperialistisen sodan kansalaissodaksi muuttamiseksi. Työnsä perustana bolsheviikit pitivät Leninin oppia kapitalististen maiden epätasaisesta kehittymisestä imperialismin kaudella. Tämän epätasaisen kehityksen tuloksena syntyy heikkoja renkaita imperialismin ketjussa ja tällaiseksi heikoksi renkaaksi muodostui Venäjä.

Kun II Internatsionaalen dogmina oli se, että proletaarisen revolutsion on alettava useissa maissa samanaikaisesti — ja **korkealle kehittyneen kapitalismin maissa, niin Lenin erikoisesti korostaa sitä, että on mahdollista sosialismin voitto jopa yhdessäkin erikseen otetussa maassa.** Ja tämän yhteydessä Lenin asettaa kysymyksen sosialistisen revolutsion mahdollisuudesta nimenomaan Venäjällä ensiksi, sillä Venäjässä hän näki imperialismin heikoimman kohdan.

Tapauksien kulku imperialistisen sodan vuosina osoittaa oikeaksi bolsheviikkien arvioinnin revolutsion mahdollisuudesta.

Jatkuvat tappiot rintamalla, lahjuksien otto, kavallukset, sodan aiheuttama taloudellinen rappiotila, miesten mobilisoiminen rintamalle, karjan pakkoluovuttaminen, elintarvekriisit, transportin epäkuntoon joutuminen jne., kaikki nämä seikat aiheuttivat tilanteen kärjistymisen maassa. Laajoille joukoille kävi selväksi, että kaikenlaiset toiveet sodan lopettamisesta ilman tsarismin kukistamista ovat turhaa haavetta.

Helmi- ja maaliskuussa tapahtumat kehittyivät nopeasti. Lakkojen lukumäärä suurenee ja saavat ne yhä enemmän poliittisen luonteen. Työpalkan suurentamis- ym. taloudellista luonnetta olevista vaatimuksista joukot nopeasti siirtyvät tunnuksiin, joissa vaaditaan sodan lopettamista ja itsevaltiuden kukistamista. Jo helmikuun 10 ja 14 päivien demonstratsiot pidetään bolshevistisilla loosungeilla. Bolsheviikit ottavat käsiinsä joukkojen liikkeen johdon ja suuntaavat tämän liikkeen niiden suurten historiallisten tehtävien ratkaisemiseen, jotka olivat Venäjän työväenluokan edessä — itsevaltiuden kukistamiseen. Ja niin kasvaa valtava, revolutsioninen laine, joka pyyhkäisee pois Venäjältä tsarismin.

Bolsheviikit antoivat **historiallisen näytteen imperialistisen sodan muuttamisesta kansalaissodaksi ja viitoittivat tien revolutsion edelleen kehittymiselle — sen kasvamiselle sosialistiseksi revolutsioksi.**

Tsarismi kukistettiin työväenluokan aseellisella kapinalla, työväenluokan vetäessä mukaansa talonpoikais- ja sotilasjoukot. Puolueen aseellisesta kapinasta asettaman tunnuslauseen propagandalla, työläisten ja talonpoikain liiton ja imperialistisen sodan kansalaissodaksi muuttamisen tunnuksien propagandalla, taistelulla kaikenlaista menshevististä ja trotskilais-zinovjevilaista opportunismia ja puolustuslaisuutta, jota tukivat Trotskij, Zinovjev, Kamenev, Pjatakov, Radek ym., vastaan, tällä puolueen laajoissa joukoissa suorittamalla työllä oli valtava merkitys työväenluokan poliittisessa kasvattamisessa. Puolueen asettamat tunnukset painuivat syvälle joukkojen tietoisuuteen. Ja karkoituksista, vangitsemisista ja poliisiterrorista huolimatta puolueemme oli joukkojen johdossa.

Näin bolsheviikkien puolueen johdolla Venäjän työväenluokka kukisti tsarismin, antoi koko maailman työväenluokalle esimerkin siitä, miten on taisteltava sotaa ja kapitalismia vastaan, ja jatkoi työtään revolutsion edelleenkehittämiseksi, sen muuttamiseksi sosialistiseksi revolutsioksi. Ja niinpä lokakuussa v. 1917 suoritettu Suuri sosialistinen revolutsio lopullisesti murskasi kapitalismin Venäjältä ja turvasi sosialismin täydellisen voiton yhdellä kuudennella osalla maapalloa.

Tsarskoin vlastin kuadamine

Martankuun algu Venjal vuonnu 1917 oli aigu, konzu revoljutsionnoi dvizhenii oli kaikkie korgiembal. Boljshevitstkoi partii kutshui rabotsholoi, krestjunoi i saldattoi voruzhonnoih vostanieh, vastah tsarskoidu praviteljstvua. Partie sellitti rahvahal, shto hyö voijah suaha svoboodu i valdu käzih, piästä imperialistitsheskois voinas i nälläs vai sen kauttu, shto lyvväh tsuarin valdu alah, ottamal valdu omih käzih. Viha tsuarin valdua vastah kazvoi päivy päiväl. Endizes Piiteris, nygyizes Leningruadas rabotshoit lähtiettih pihal lozungoin ket vastah voinua i piäl tulevua nälgiä. 8 i 9 päivinny martankuudu (23 i 24 päivinny fevraljankuudu, vahnua laskuo) oli rabotsholoin demostratsiet, kudamil oli boljshevitskoit lozungat: ”Loppie voinu!” ”Alah tsuarin valdu!” Nämien demonstratsienloin tuloksennu oli rabotsholoin i politseiskoloin välizie yhteh ottoi. Martankuun 10 päivänny zavodiihes obshtjoi zabastovku. Sinä piän demonstratsielois utshastvuitshi enämbi rahvastu kui toizinnu päivinny. Piiterin erähis rajonois ruvettih rabotshoit obezhuruzhimah politseiskoloi. Martankuun 11 päivänny demonstratsiet lizhävyttih i politseiskoit opittih levittiä demonstratsit, hyö ammuttih vintofkois i puljemjotis rabotsholoi. No boljshevitskoi propagandu oli korgiel i vähitellen voiskat zavodittih siirdyö rabotsholoin puolel. Pavlovan korpussu, kudai oli nossuh vastah tsuarin valdua, avai tulen politsieloi vastah. Martankuun 12 päivänny zabastuitshi Volhunian korpussu, tappoi afitsierat i yhtyi rabotsholoih. Ildah mennes revoljutsonnoloin puolel siirdyi Piiterin garnizon. Zabastovkah noussuot rabotshoit i saldat obezuruzhittih politsiet, arestuittih tsarskoit ministrat i kahtu kolmie päiviä myöhembi arestuittih suari.

Nenga zavodiihes muuttuoh boljshevikkoi lozungu, — imperialistitsheskoin voinan muutamizes grazhdanskoiksi voinaksi.

Fevraljskoi revoljuttsie vuonnu 1917 oli imperialistitsheskois voinas rodivunnuh ezmäine revoljutsie. Tämä oli imperialistitsheskoin voinan — grazhdanskoiksi voinaksi muuttamizen ezmäine algu.

Pyörimäh tämä pandih rabotshoit i krestjuanat. Hyö ezmäizikse lähtiettih ulitshoil i torattih vastah politsieloi i zhandarmoi.

Tädä revoljutsiedu valmisti i rukovodi boljshevitskoi partie i itshe tovarishat: Lenin i Stalin. Glavnoidu roolie täs revoljutsies igraitshi rabotshoi kluassu i heijän peräs krestjuanat.

Boljshevitskoi partie rukovodi rabotsholoin i saldattoin voruzhonnoidu vostaniedu. Piiterin ulitshoil kuadunuizien keskes oli äijy boljshevitskoin partien tshlenoi.



ULAN-UDE—MOSKOVA-MATKAN OSANOTTAJAT. Kuvassa: ensimmäisessä rivissä (vasemmalta oikealle) S. Tyhtejeva, V. Ljubimskaja, matkan komandori L. Bobykin, toisessa rivissä — J. Konstantinova, politrukki A. Sazonov, A. Sunkujeva ja M. Hahalova. (Sojuzfoto.)

Helmikuun revolutsion suurpäiviltä

HELMIKUUN 23 P.

”Leipää!“

Helmikuun 18 p. lakkoutui eräs Putilovin tehtaan verstaista. Työläisten vaatimuksiin vastasi direktsia sulkemalla tehtaan helmikuun 22 päivänä.

Helmikuun 23 päivänä marssivat putilovilaiset kaupungille, jossa tapahtui voimakkaita elintarvelevottomuuksia. Lakossa oli 90 tuhatta työläistä. Naiset jättivät leipäjonossa ja liittyivät mielenosoittajiin. Mielenosoittajien riveihin ilmaantui punaisia lippuja ja loosunkeihin oli kirjoitettu kärsivän kansan vaatimus ”Leipää”. Poliisi kykeni saamaan vielä yliotteen.

HELMIKUUN 24 P

”Leipää!”, ”Alas tsaari!”

Bolsheviikkien Viipurin piirin komitea kutsui yleislakkoon. Tänä päivänä oli lakossa 200.000 työläistä. Samana päivänä alkoivat mielenosoitukset entistä voimakkaimpina. Sotaväki alkoi jo osoittaa tottelemattomuuden merkkejä. Vasiljeostrovissa kieltäytyi kasakkapatrulli antamasta apua poliiseille. Muitakin samantapaisia kieltäytymisiä tapahtui sinä päivänä. Bolsheviikit kutsuivat sotilaita aktiiviseen taisteluun. Mielenosoittajain tunnuslauseina olivat jo ”Leipää!”, ”Alas tsaari!”

HELMIKUUN 25 P.

Sotaväkeä jo kansan puolella

Alkoi yleislakko. Työläisten yhteenotot poliisin kanssa tulivat yhä ankarimmiksi. Työläiset alkoivat jo hyökätä. Sotaväki ei enää rajoittunut vain kieltämään apuaan poliisille, vaan esiintyi jo työläisten puolella. Znamenskin torilla kasakat karkoittivat poliisit, jotka yrittivät hajoittaa mielenosoituksen...

Habalov Nadetshih gvardeitsoih

SEKRETNOI VOJENNOI

(Telegrammu annettu 25 päivy fevraljankuudu 1917 vuon)

Suatan teijän tiedoh, shto 23 i 24 päivinny fevraljankuudu leivän nedohvatkan tah, zavodois on — voznikninuh zabostovkoi. 24 päivänny fevraljankuudu zabastuitshi 200 tuhattu rabotshoidu, kudamat vägehes otettih iäreh ruavos päi toizie. Tranvailoin liikkumine rabotshoit azetettih. 23 i 24 päivinny fevraljankuudu, puolenpiän aigah rabotshoit piästih Nevskoil, no heidy razgonittih. Nasiljstvennoit deistviet jiävittihes siid, shto oli murendettu erähis laukois i tranvailois shtjoklie. Oruzhiedu voiskat ei upotrebittu. Njelli politskoi-tshiinuo suadih pienie ruanoi.

Tänäpäi 25 päivänny fevraljankuudu rabotsholoin popytku piästä Nevskoil paraliziruitsheh, piässyizie tshuastiloi ajetah kazakat. Huondeksel Vyborskoin rajonan politmeisteril katkattih käzi i lujittih tupoil oruzhiel ruanu piäh. Kolmen tshuasun aigah Znuamenskoil plashtjadil tapettih pristavu Krylov. Tolpu on ajettu iäreh. Besporjadkoin hävitykses utshastvuijah paitshi Petrogradskoidu garnizonua viizi eskandronua 9 zapasnois kavaleriiskois polkas päi Krasnois selos päi. Leb gvardiin zapasnoi sotnju, svodno kazatshjes kois polkas päi Pavlovos i on kutshuttu Petrogruadan zapasnoin gvardeiskoin polkan viizi eskadronua.

Habalov.



KUVASSA: Sotilaiden ja rautatieläisten esiintyminen helmikuun päivinä. (Foto P. K.)

HELMIKUUN 26 P.

Kansalaissodan ensimmäinen päivä

Helmikuun 26 päivä alkoi ulkonaisesti rauhallisesti. Hallituksen sotajoukkoja oli kaupungin keskuksessa. Hallitus päätti panna työläisiä vastaan sotaväen konekiväärit. Tehtaiden työläiset alkoivat kulkea kaupungin keskukseen. Nevskillä otettiin mielenosoittajat vastaan kuulilla. Kun sotaväki ei ampunut kohti, alkoivat upseerit ampua konekivääreillä. Surmansa sai kymmeniä ja satoja työläisiä. Kaikki mielenosoitukset hajoitettiin petomaisesti. Helmikuun 26 päivä — kansalaissodan ensimmäinen päivä päättyi vielä itsevaltiuden voittoon.

HELMIKUUN 27 P.

Sinä yönä eivät sotilaat nukkuneet

Seuraavana yönä eivät sotilaat kasarmeissaan nukkuneet. Heitä kalvoi suru siitä, että olivat vielä edellisenä päivänä upseereitaan peläten esiintyneet työläisiä vastaan. Kasarmit olivat syvässä kuohuntatilassa. Volynian rykmentin sotilaat päättivät yöllä, etteivät eilisen päivän tavoin enää tule työläisiä ampumaan. Kun sitten aamulla rykmentin opetuskomennuskunnan komentaja tuli kasarmiin, vastasivat sotilaat ”huraan” asemesta ampumalla kiusaajansa ja kansan pyövelin. Rykmentin komennon otti aliupseeri Kirpitstshikov. Surmaten vielä muutamia upseereitaan, volynialaiset marssivat kadulle.

Alkoi uusi tie

Sotaväki yhtyi työläisiin. Alettiin muodostaa työläisistä aseistettuja osastoja. Tunnissa jaettiin heille 40 tuhatta kivääriä. Mielenosoitukset muuttuivat vallankumoukseksi. Tuhottiin poliisilaitoksia. Kaupungille ilmaantui sotilaita ja aseistettuja työläisiä täynnä olevia autoja. Ministerit hätääntyivät lopullisesti, hovi joutui sekasortoon.

Tänä päivänä muodostettiin Työläisdeputaattien Pietarin Sovetti. Tsaarin valta oli kukistettu. Alkoi ihmiskunnan vapauttamisen uusi tie — tie Suureen Lokakuun vallankumoukseen.

ULAN-UDE—MOSKOVA-MATKAN OSANOTTAJIEN KIRJE

toveri STALINILLE

Kallis Iosif Vissarionovitsh!

Meille juuri ilmoitettiin meidän — matkan osanottajien — Sovettiliiton korkeimmalla palkinnolla — ordenilla — palkitsemista koskevasta hallituksen päätöksestä.

Ei löydy sanoja, joilla voitaisiin esittää ne tunteet, joiden vallassa olemme.

Suuri on onnemme ja ilomme, rajaton on rakkautemme ihanaa sosialistista synnyinmaata kohtaan, suuri ja rajaton on uskollisuutemme mainiota kommunistista puoluetta ja Teitä, meidän kallis Iosif Vissarionovitsh, kohtaan.

Me emme epäile, että näitä tunteita tuntee myöskin koko burjat-mongolialainen kansa, koko sovettinuorisomme.

Kallis Iosif Vissarionovitsh! Haluamme vielä kerran lausua julki mitä suurimman kiitollisuuden tunteemme iloisesta ja onnellisesta nuoruudestamme ja vakuuttaa, että sosialistisen synnyinmaamme kukoistamisen puolesta annamme kaikki voimamme ja kykymme, koko energiamme, ja jos tarvitaan, myöskin elämämme.

Ulan-Ude—Moskova-matkan komandor **L. Bobykin.**

Politruk **A. Sazonov.**

Matkan osanottajat: **V. Ljubimskaja, M. Hahalova, S. Tyhtejeva, J. Konstantinova, A. Sunkujeva.**

Maaliskuun 10 päivänä v. 1937.

U L K O M A I L T A

Espanjan kommunistisen puolueen KK:n laajennetun pleenumin tervehdys NKP(b):n Keskuskomitealle

Valencia, 10 maalisk. (TASS'in erik. kirjeenvaihtajalta). Espanjan kommunistisen puolueen KK:n laajennettu pleenumi on lähettänyt NKP(b):n KK:lle seuraavan tervehdyksen:

”Espanjan Kommunistisen puolueen Keskuskomitean laajennettu pleenumi tervehtii Sovettiliiton mainehikasta bolshevistista puoluetta — suuren sosialistisen kansan johtajaa. Tämän kansan solidaarisuudelle meidän asiatamme kohtaan koko antifasistinen Espanja laskee lippunsa, joita ympäröi maine, joka on saatu maahan tunkeutuneita fasistisia laumoja vastaan käyvän taistelun rintamilla. Teidän kauttanne ja nerokkaan johtajanne, suuren **Stalinin** kautta me tervehdimme Espanjan ja sen taistelijoiden parhaita ystäviä. Me taistelemme samanlaisen vapauden, rauhallisen, onnellisen elämän puolesta, jonka Te olette takoneet kansallenne, lujittaen sen uudella Konstitutsiolla, joka nykyään on koko sivistyneen ihmiskunnan taistelulippu.

ESPANJAN KOMMUNISTISEN PUOLUEEN KK.”

Tilanne Espanjan rintamilla

Lontoo, 10 maalisk. (TASS) Kuten Andujarasta tiedoitetaan, tasavaltalaiset ovat lyöneet takaisin kapinallisten Posoblancoa vastaan kohdistetut hyökkäykset.

Paris, 10 maalisk. (TASS) Bilbaosta tulleiden tietojen mukaan kapinalliset maaliskuun 9 päivänä hyökkäsivät Oviedon piirissä tasavaltalaisia vastaan El Fresnossa. Ryhtyen vastahyökkäykseen tasavaltalaiset pakoittivat kapinalliset perääntymään.

Saksan työtätekevien myötätunto Espanjan kansaa kohtaan

Paris, 10 maalisk. (TASS). ”Oeuvre” merkitsee Saksan työtätekevien myötätunnon kasvun tasavaltalaista Espanjaa kohtaan. Tämä myötätunto ilmenee muunmuassa Espanjan kansan hyväksi järjestettyjen rahakeräysten lisääntymisessä. Lehden sanojen mukaan viimeisten viiden kuukauden aikana on Saksassa vangittu noin 3 tuhatta työtätekevää sympatian ilmaisemisesta Espanjan kansaa kohtaan.

Työläisten konferenssi Lontoossa

Lontoo, 10 maalisk. (TASS). Englannin kommunistisen puolueen pääänenkannattaja ”Daily Worker” avoimessa kirjeessään tänään Lontoossa alkavan työläisten konferenssin edustajille kehoittaa muodostamaan tämän konferenssin lähtökohdaksi kansainvälisen työläisten konferenssin koolle kutsumiseksi yhdessä kaikkien fasismivastaisten järjestöjen edustajien kanssa sitä varten, että koko maailmassa voitaisiin järjestää tasavaltaisen Espanjan kannattaminen.

Suuri miitinki Parisissa

Paris, 10 maalisk. (TASS). Eilen lentokentällä pidettiin kommunistisen puolueen järjestämä miitinki, johon osallistui 35.000 henkilöä. Espanjasta palannut Ranskan kommunistisen puolueen KK:n sihteeri Duclo esitti Ranskan kansalle veljellisen tervehdyksen Espanjan kansalta ja kehoitti avustamaan tasavaltaista Espanjaa, tämän yhteydessä sanoen, että tasavaltaisen Espanjan puolustamiseksi fasismin hyökkäykseltä on saatava aikaan työtätekevien puolueiden kansainvälinen yhtenäisyys.

Kommunistisen puolueen pääsihteeri Thorez osoitti, että maan finanssi- ja talousasema ei missään tapauksessa estä toteuttamasta kansanrintaman ohjelmaa.

OTETAAN KÄYTÄNTÖÖN ELINTARVEKORTIT

Valencia, 10 maalisk. (TASS) Hallituksen dekreetillä kaikkialla otetaan käytäntöön elintarvekortit. Kauppaministeri yhdessä sisäministerin kanssa määräävät tämän dekreetin täytäntöönottoajan.

Jem. Jaroslavskij

Tiellä Lokakuuhun

Kaksi vuosikymmentä eroittaa meidät suurista tapahtumista, jotka ratkaisivat helmi-maaliskuussa v. 1917 tsaristisen monarkian kohtalon ja raivasivat tien Suureen Lokakuun sosialistiseen revolutsioon.

Jo sodan aattona tsaarin ministerit tuumivat, että on mahdollista sen päättyminen vallankumoukseen: he tajusivat, että jos sodan aikana Venäjällä alkaa vallankumous, ei se pysähdy puolitiehen. Entinen tsaarin ministeri Durnovo kirjoitti sodan aattona Nikolai II:lle: "Poliittinen vallankumous Venäjällä on mahdoton, ja jokainen vallankumouksellinen liike muuttuu kiertämättömästi sosialistiseksi".

Sota alkoi hetkellä, jolloin pääkaupungissa ja useissa kaupungeissa — Lodzissa, Bakussa — työläisten vallankumouksellinen liike nousi valtavan korkeaksi ja johti jo barrikaadien rakentamiseen. Sota pidätti hetkeksi tämän liikkeen, mutta se suinkaan ei hävittänyt sen juuria, vaan myöhemmin kärjisti vieläkin enemmän kaikkia sosialisia ristiriitoja.

Sotaan ryhdyttiin tilanherrojen ja imperialistisen porvariston intresseissä. Tässä verisessä kamppauksessa esitti monopoolinen kapitalismi ratkaisevaa osaa. Alkaneessa imperialistisessa sodassa oli tsaari-Venäjä liitossa Englannin ja Ranskan kanssa, joiden kapitaaleja oli kiinnitetty Venäjän teollisuuteen ja pankkeihin.

Porvaristo laski heti sodan alussa avaavansa tsarismin avulla itselleen tien Konstantinopoliin, Välimeren salmiin. Sen selän takana oli v. 1905 vallankumouksen varjo ja vielä kauempana — Pariisin Kommuunin varjo. Porvaristo pyrki lujittamaan ja laajentamaan porvarillisia järjestöjään. Mutta kun se tunsi, että sen plaanit menevät myttyyn, kun kokonaiset armeijat, kuten esimerkiksi kenraali Samsonovin armeija, oli tuhottu, alkoi porvaristo yhä äänekkäämmin jutella, ettei se voi sellaisen hallituksen pitäessä valtaa ottaa itselleen vastuuta sodan lopputuloksesta. Yksi suurimmista porvariston edustajista, Rjabushinski, ilmoitti, että on välttämätöntä "kiinnittää huomiota itse hallitusvallan rakenteeseen, sillä valta ei ole tehtäviensä tasolla".

Minkälainen oli porvariston kiiri poliittisessa suhteessa? Suurin puolue — lokakuulaiset — kannatti sodan alussa kokonaisuudessaan tsaaria. Sodan toiseen vuoteen tultaessa lokakuulaiset käsittivät, että porvaristo voi menettää kaikki, ellei se ota valtaa kokonaan käsiinsä. Sen johtaja Gutshkov, joka sodan toisena ja kolmantena vuotena "vasemmistui", näytti tsaarista ja tsaarittaresta "revolutsioneerilta". Tsaaritar kirjoitti Nikolai II:lle, että Gutshkov pitää hirttää. Kadetit, tämä monarkistisen liberaalisen porvariston puolue Miljukov-Dardanelskin, Maklakovin, Shingarevin ja Roditshevin persoonassa ei suinkaan ollut kovin kaukana näistä lokakuulaisista. Blokkia näiden kesken ennusti jo kauan sitä ennen, v. 1906 Lenin, kun hän kirjoitti: "Lokakuulainen, se on kadetti, joka sovelluttaa käytännöllisessä elämässä porvarillisia teorioitaan. Kadetti, se on lokakuulainen, joka työläisten ja talonpoikain rosvoamisesta vapaina hetkinä haaveilee ideaalisesta, porvarillisesta yhteiskunnasta. Lokakuulainen oppii vielä vähän parlamentaarista petkutusta ja poliittista ulkokultaisuutta demokratismia leikkien. Kadetti oppii vielä vähän asiaaliseen porvarilliseen geschävtin tekoa (geschäft — liiketoiminta — suom.) ja ne yhtyvät, kiertämättä ja ehdottomasti yhtyvät". .:. Senvuoksi ei niiden ollut vaikea muodostaa v. 1915 IV Valtakunnan Duuman sisällä "progressiivista blokkia", johon yhtyivät lokakuulaiset, kadetit, progressistit, maltilliset oikeistolaiset, natsionalistien progressiivinen ryhmä ja keskustan fraktsia.

Tsaari ei erikoisesti välittänyt tästä "oppositsiosta". Hän yhtyi tsaarittareen, joka kirjoitti hänelle elokuussa v. 1916: "Kukaan ei tarvitse heidän mielipiteitään, käsitelkööt he mieluummin likaviemärikysymystä"...

Oikeammalla olivat tilanomistajain "yhtyneen aateliston neuvosto" ja mustasotnialainen "Venäjän kansan liitto". "Vasemmalla" oli porvarillisen demokratian pikkuporvarillinen siipi mensheviikkien ja eserrien persoonassa. Niiden kesken ei ollut yhtenäisyyttä. He hajaantuivat vuorostaan ryhmiin ja "siipiin". Oikeaan siipeen kuuluivat mensheviikeillä Plehanov, Aleksinskij, Gvozdev, Maslov ja Potresov; niitä vastasi eserrillä Avksentjev ja Bunakov. Niistä ei ollut vaikea vetää lankaa kadetteihin ja lokakuulaisiin Miljukovin ja Gutshkovin kautta. Ei vain yhden kerran heidän puheensa sointuneet yhteen. "Vasen" siipi — Martov ja Trotskij, ja heidän välissään — Dan, Tseretelli, Tsheidze, Tshenkeli ja Skobelev. Kaikkia niitä yhdisti viha ja taistelu ainoata vallankumouksellista proletaarista puoluetta — bolsheviikkeja vastaan, taistelu imperialistisen sodan kansalaissodaksi muuttamista vastaan ja taistelu sosialistiseen vallankumoukseen siirtymistä vastaan.

Yksistään vain bolsheviikkien puolue, joka muodosti järjestönsä ja bolshevistisen keskuksensa Praagin konferenssissa v. 1912, pysyi uskollisena vallankumoukselliselle proletaariselle lipulle. V. 1915 Lenin, esiintyi "Euroopan Yhdysvaltojen" tunnuslausetta vastaan, teki yhteenvedon, jolla oli valtava yleishistoriallinen merkitys. Tämä yhteenveto kuuluu: Ekonoominen ja poliittisen kehityksen epätasaisuus on kapitalismin ehdoton laki. Tästä johtuu, että sosialismin voitto on mahdollinen aluksi muutamissa, vieläpä yhdessä erikseen otetussa kapitalistisessa maassa". Riippumatta siitä, tapahtuuko sosialistinen vallankumous muissa maissa, Lenin asetti kysymyksen sosialistisesta proletaarisesta vallankumouksesta Venäjällä. Venäjä oli kaikkein heikoin rengas sillä hetkellä imperialististen valtioiden ketjussa ja tässä kaikkein heikoimmassa renkaassa oli vallankumouksellinen murtuminen, sosialistisen vallankumouksen ja sosialismin voitto mahdollinen.

Hyvin pian paljastui Venäjän valmistautumattomuus sotaan. Sitä eivät auttaneet kesällä v. 1915 muodostetut erikoiset neuvottelutkaan puolustuksesta, kuljetuksesta transportissa ja elintarpeista. Lahjusten ottaminen, keinottelu, valtion rahaston ja kaiken kansallisuusomaisuuden ryöstö, kavallus rintamalla, rappiotilaan syyllisten keskinäiset syyttelemiset — kaikki tämä synnytti syvällisen kriisin maassa. Katastrofisesti laski hiilen ja naftan tuotanto.

Leivän hinnat nousivat jo v. 1915 lopussa kolminkertaisesti. Alkoi elintarvekriisi, viljakeinottelu. Armeija sai puolet määrätystä annoksesta. Jyrkästi aleni rahan arvo. Valtion velat kasvoivat kaksinkertaisiksi. Transportin suunnaton epäkuntoon joutuminen täydensi rappiotilan.

Sota vaati 16 miljoonan miehen mobilisoimista — lähes 47 prosenttia koko täysikasvuisesta miesväestöstä. Kaksi miljoonaa hevosta valjaineen pakkoluovutettiin. Karjan pakkoluovuttaminen täydensi tuhoa. Kaikki tämä herättää syvää vallankumouksellista kuohuntaa kaupungeissa ja maaseudulla. V. 1915 lopulla poliisidepartementin tirehtööri ilmoittaa: "Petrogradissa ja Moskovassa keskushallitukseen nähden nykyään olevan ja v. 1905—06 olleen mielialan vertaaminen osoittaa, että nyt mielialan oppositsionisuus on saavuttanut niin poikkeukselliset mitat, mihin se ei läheskään päässyt laajoissa joukoissa mainittuna sekavana aikana. Koko vastuunalaisuuden painoa synnyinmaan kokemista onnettomuuksista ei nyt panna ainoastaan hallitukselle ministerien persoonassa, vaan vieläpä korkeimmalle vallallekin".

Kaiken tämän vaikutuksesta alkaa tsaarin armeija hyvin nopeasti rappeutua. Huonosti aseistettuna, huonosti varustettuna, kavaltavine aatelisine ylipäällystöineen osoittautui armeija olevan sietämättömässä tilassa, ja usein tuhoutui kokonaisia osastoja tietäen olevansa kavallettu. Jo v. 1916 tsaarin armeijassa oli puolitoista miljoonaa karkuria. Yli 60 prosenttia avatuista sotamiesten kirjeistä tänä kautena puhuu tappiomielialoista.

Bolsheviikkien puolue järjesti valtavan vallankumouksellisen työn armeijassa. Tsaarin hallitus lähetti bolshevismista epäillyt marssikomppanioihin, ja bolsheviikit joutuivat rintamalle, missä tekivät vallankumouksellista työtä. Hallitus mobilisoi 40 prosenttia teollisuustyöläisistä, joiden joukossa oli huomattavasti v. 1905 vallankumoukseen ja sitä seuraavaan vallankumoukselliseen työhön osallistuneita, oli huomattavasti bolsheviikkeja.

Jo tammikuun 9 päivänä 1916 me näemme veljeilyn ilmauksia demonstranttien ja sotilaiden kesken, huudahduksin "Alas sota!" Tammikuun 10 päivänä 1916 demonstranttien joukossa Samsonijevskin prospektilla oli noin 400 sotilasta. Sangen vakava merkitys oli alemman komentajiston demokratisoitumisella. Hallituksen oli pakko muodostaa alempi komentajisto ei aatelisista, — aateliset menivät korkeimmille virkapaikoille, ja me näemme alemman päällystön keskuudessa paljon henkilöitä, joiden mieliala oli oppositsiooninen, jopa vallankumouksellinenkin.

Talonpoikaiston patrioottinen mieliala vallankumouksen ensimmäisinä kuukausina nopeasti sammuu. Kasvaa viha sotaan syyllisiä kohtaan. Verojen lisääntyminen, pakkoluovutukset, kaikkien ikäluokkien mobilisointi, raskaat tappiot rintamalla, — kaikki tämä synnyttää syvän käänteen talonpoikaiston mielialassa.

Toveri Stalin "Leninismin kysymyksissä" merkitsee, että "Imperialistinen sota vain vahvisti duuman kauden opetuksen, päättäen talonpoikaiston luopumisen porvaristosta, päättäen liberaalisen porvariston isoleerauksen sillä sodan vuodet näyttävät kokonaan turhiksi ja petollisiksi kansan toiveet saada rauha tsaarilta ja hänen porvarillisilta liittolaisiltaan".

Tässä tilanteessa loosunki imperialistisen sodan muuttamisesta kansalaissodaksi ja tappioloosunki, jonka esitti Lenin ja bolsheviikkien puolue, näytti valtavaa osaa vallankumouksen valmistelussa ja kehittämisessä.

Tsaarin hallitus kohdisti tietysti iskunsa kaikkein voimakkaimmin bolsheviikkien puoluetta vastaan. Se pyrki tuhoamaan bolshevistiset järjestöt loppuun saakka. Se ei sille kuitenkaan onnistunut.

V. 1915 Pietarin ohranan päällikkö tiedoitti, että "tammikuun puolivälissä oli suunniteltu organisoida bolsheviikki-leniniläisten uusi ryhmä, jotka omavaltaisesti olivat ottaneet nimekseen Venäjän Sosialidemokraattisen puolueen Pietarin Komitea ja ottaneet itselleen alotteen johtaen uusia paikallisten hajoitettujen maanalaisten laitosten jälleenmuodostamisyrityksiä".

Bolsheviikkien duumanfraktsian vangitseminen aiheutti vakavan iskun puolueelle. Kamenevin mitä häpeällisin petturimainen käyttäytyminen, tämän pikkuporvarillisen mukanakulkijan, jollaiseksi hän silloin osoittautui, luopuen bolshevismista, ei vähääkään pic nennä sitä suunnatonta merkitystä, joka oli duuman fraktsian käyttäytymisellä oikeudessa. Lenin kirjoitti artikkelissaan "Mitä todisti VSDP:n fraktsian oikeusasia": "Venäjän tietoiset työläiset olivat luoneet sellaisen puolueen ja nostaneet sellaisen etujoukon, joka maailmansodan ja kansainvälisen opportunismin yleismaailmallisen romahduksen aikana osoitti kaikkein enimmän kykyä täyttää internatsionaalisten revolutsioonisten sosialidemokraattien velvollisuuden" Moskovassa v. 1915 puoluejärjestö julkaisee useita lentolehtisiä sotaa vastaan. Muodostetaan erikoinen sotilas ryhmä. Useissa kaupungeissa perustetaan puolueen sotilasjärjestöjä.

Leninin kantaa, bolsheviikkien kantaa vastaan esiintyvät Trotskij ja trotskilaiset. Zinovjev, joka samoin kuin Trotskikin muuttui myöhemmin Hitlerin palvelijaksi vastavallankumoukselliseksi ylibandiitiksi, oli Leninin johtopäätöksiä vastaan sosialismin voiton mahdollisuudesta yhdessä maassa. Jo silloin tämä teki hänet ja Kamenevin Trotskin sukulaiseksi. Buharin, Pjatakov ja Radek esiintyivät Leniniä vastaan sellaisissa tärkeimmissä kysymyksissä, kuin kysymys proletariaatin liittolaisista sosialistisessa vallankumouksessa, natsion itsemääräämisoikeudesta, imperialismin analyysistä ja proletaarisesta diktatuurista. Lenin nimitti heitä anarkisteiksi, shovinisteiksi.

Luisuen Trotskin kannalle, Buharin taisteli Leniniä vastaan sellaisissa mitä tärkeimmissä kysymyksissä, kuin kysymys tappion toivomisesta. Buharin saarnasi anarkistisia katsantokantoja kysymyksessä valtiosta, mistä Lenin kirjoitti Keskuskomitean byroolle Venäjälle.

Ratkaisevaa osaa itsevaltiuden kukistamisessa näytteli työväenluokka, joka veti puolelleen talonpoikaiston sekä sotilas- ja matruusijoukot.

Kesäkuussa 1915 tapahtuu 15 tuhannen pietarilaisen metallityöläisen lakko. Samaan aikaan oli Moskovassa joukkolakko (20 surmansa saanutta ja haavoittunutta). Samaan aikaan Kostromassa oli myös lakossaolevien työläisten ampumisia (tapettiin 45 henkilöä). Elokuun 10 päivänä oli Ivanovossa yleislakko (100 tapettua ja 40 haavoitettua). Protestilakkoja Leningradissa (lähes 15 tuhatta osanottajaa).

Vuoden 1915 lopulla liike astuu uuteen vaiheeseen — alkavat elintarvelevottomuudet: puuttuu sokeria, rasvaaineita, lihaa ja leipää. Kahdenkymmenen asteen pakkasessa seisoo suunnattomia jonoja saadakseen naulan sokeria. Vuonna 1915 suljetaan Pietarissa jauhojen ja voin puutteen takia kolmasosa leipäkaupoista. Kaduille ilmestyy protesteeraavien naisten joukkoja.

Tammikuun 9 päivänä v. 1916 on Pietarissa lakossa 31 tehdasta — 48 tuhatta osanottajaa. Huolimatta siitä, että lakon aattona vangittiin bolsheviikkien Pietarin komitea lähes kokonaan, kehitetään suuri vallankumouksellinen työ.

On muistettava, että tänä aikana lähes kaikki bolshevistisen puolueen johtajat olivat vangittu ja karkoitettu: tt. Stalin ja Sverdlov karkoitettuna, Dzerzhinskij, Frunze ja Ordzhonikidze pakkotyössä. Valtakunnan duuman työläisdeputaatit Petrovskij, Badajev ym. karkoitettuna. Keskuskomitean byroota johtaa tov. Molotov. Pietarin komitean toimintaan osallistuvat aktiivisesti tt. Kalinin, Antipov, Lobov, Komarov ym pietarilaiset työläiset. Puoluetyö ei keskeydy hetkeksikään.

Yhä enemmän ja enemmän kasvaa liike sotaa vastaan. Lokakuun lakot v. 1916 käsittävät 120 tuhatta osanottajaa, työläisten joukossa näkyy yhä useammin ja useammin sotamiesten sinellejä. Lokakuun 17 päivänä tapahtuu "uuden Lesnerin" tehtaan lakossa olevien työläisten yhteentörmäys poliisien kanssa vastapäätä 181 reservirykmentin kasarmia. 400 sotamiestä juoksee kasarmista ja yhtyy joukkoon. Paikalle lähetetty opetuskomennuskunta vastaa kolmikertaiseen ampumakäskyyn laskemalla kiväärit alas. Kutsutut kasakat kieltäytyvät ampumasta. Yhä kaikuvammaksi nousee pääkaupungin kaduilla laulu: "Herää, nouse, työläiskansa". Yhä useammin kuuluu huudahduksia: "Alas sota!"

Lokakuun 25—26 päivänä v. 1916 julistettiin bolsheviikkien Pietarin komitean kutsusta joukkolakko Baltian laivaston 20 merisotilaan puolustamiseksi, jotka oli jätetty sotaoikeuteen puolueen sotilasjärjestön perustamisesta. Lakkoon osallistuu 130 tuhatta henkilöä.

Tulee vallankumousvuosi 1917.

Demonstratsiot helmikuun 10 ja 14 päivänä pidetään bolshevistisilla loosungeilla. Bolsheviikkien puolue ottaa käsiinsä alkuvoimaisen joukkoliikkeen, suunnaten sen ratkaisemaan mitä suurimman historiallisen tehtävän, joka oli asetettu Venäjän työväenluokan eteen, — kukistamaan tsaarin itsevaltiuden.

Tällaisena astuu maa v. 1917 helmi-maaliskuun revolutsion ratkaiseviin tapahtumiin. Työväenluokka vetää mukaansa jo tänä kautena sangen huomattavia talonpoikaiston, sotilaiden ja matruusien joukkoja. Niitä johtaa bolsheviikkien vallankumouksellinen puolue. Vallankumouksen kulkua yrittää pidättää jo imperialistisen sodan aikana muodostunut suurporvariston puolueen mensheviikkien ja eserrien ja pikkuporvarillisten sovittelijapuolueiden blokki.

Vielä yksi sysäys — ja koko maassa noussut mahtava hyöky lakaisee tsaarin valtaistuimen ja sitä kannattavan itsevaltiusjärjestelmän.



KUVASSA: Poliisit ullakolta ampumassa työläisiä helmikuun päivinä. (Foto P. K.)

Helmikuun revolutsion kynnyksellä

Aloitimme me, putilovilaiset

(Lakkoon osallistunut, entinen Putilovin tehtaan työläinen, nykyään Kirovin tehtaan transporttiosaston päällikkö)

Tammikuussa 1917 Leningradissa Putilovin tehtaalla alkoivat lakot.

Elintarpeiden hinnat nousivat päivä päivältä. Monia elintarpeita ei yleensä ollut saatavana. Kuukausipalkka riitti tuskin kymmeneksi päiväksi. Tämä kaikki luonnollisesti aiheutti tyytymättömyyttä.

Tehdasta käsittävät miitingit kokoontuivat bolsheviikkien ensimmäisestä kutsusta. bolsheviikkien, joiden ääntä putilovilaiset kuuntelivat suurella huomiolla. Tuhannet työläiset muistivat bolshevististen julistusten sanat, julistusten, joissa sanottiin: "Lähenee päivä, jolloin Venäjän proletariaatin tulee käydä ratkaisevaan taisteluun Nikolai II verenjanoista hallitusta vastaan".

Helmikuun 8 päivänä (vanhaa lukua) lähes 2.000 tehtaamme työläistä töiden loputtua kokoontui tehtaan pihalle, vanhan rukouskappelin luo.

Putilovilaiset yksimielisesti hyväksyivät bolsheviikkien resolutsion, jossa puhuttiin välttämättömyydestä esiintyä mustasotnialaista duumaa vastaan loosungeilla: "Alas monarkia!", "Sota sodalle!" "Eläköön väliaikainen revolutsiooninen hallitus!". Helmikuun 10 päivänä 1917 bolshevistista duuman fraktsiaa vastaan olleen oikeusjutun toisena vuosipäivänä, ja helmikuun 14 päivänä, Valtion duuman avaamisen päivänä me näiden loosunkien kanssa lähdimme kaduille ja kuljimme ympäri kaupunkia.

Nevskin prospektilla meitä vastaan hyökkäsi poliisi. Useita vangittiin, useita piestiin ja monet haavoittuivat.

Helmikuun 18 päivänä ryhtyi lakkoon tehtaamme lavettiprässiverstas. Työläiset vaativat palkkojen kohottamista 50 prosentilla. Tehtaan tirehtööri — kenraalimajuri Dubnitskij ajoi ulos kabinetistaan verstaan delegaatit ja uhkasi heitä eroittamisella, ellei lakkoa lopeteta sillä tunnilla. Mutta tämä hänen peloittelu ei kuitenkaan aiheuttanut minkäänlaista vaikutusta.

Bolsheviikit, jotka olivat järjestäneet tämän lakon, pyrkivät laajentamaan sitä koko tehdasta käsittäväksi. Samana päivänä lavettityöläisiin yhtyi useita tehdasosastoja.

Helmikuun 20 päivän aamulla tehtaamme suurimpien osastojen 20 työläistä uudelleen saapuivat tirehtöörin luo. Kenraali piti puheen "velvollisuudesta", siitä että lakko aiheuttaa vahinkoa isänmaalle... Hänet keskeytettiin:

— Se ei ole meidän asiamme! Me haluamme, että meidän vaatimuksemme tyydytetään: ottaa takaisin eroitetut, vietävä pois tehtaalta sotajoukot ja poliisit, sallittava pitää kokouksia ja suurennettava työpalkkaa.

Kaikissa verstaissa alkoi "italialainen" lakko. Veturi-mekaanisesta osastosta kuljettivat ulos mestarin työntökärryissä. Kaikkialla pidettiin miitinkejä. Sotilasosasto, joka oli lähetetty palauttamaan "järjestystä" oli toimettomana. Poliisit eivät uskaltaneet poistua kauttakulkukonttorista peläten tulevansa lyödyiksi. Tehdasosastojen administratsiot pakenivat. Työläiset alkoivat esittää poliittisia vaatimuksia: itsevaltiuden kukistamista, sodan lopettamista...

Kukaan meistä ei silloin osannut ajatella, että yhdessä Putilovin tehtaan pienessä tehdasosastossa aloitettu taloudellinen lakko joidenkin päivien kuluttua johtaa Pietarin proletariaatin suurenmoiseen lakkoon.

Vaigei on uskuo shto rahvas enne nenga elettih

Myö rabotshoit-kadrovikat emmo unohta ni sidä, konzu rabotshoi muzhikku oli ani mi, konzu hänen piäl napadaittih pienet i suuret "vlastit" zavodien izändäs, loppien politseiskoih. Rabotshoin ruado menih sih nishkoi, kui enämbi andua prybylie kapitalistan kormanih. Ruado oli meih nishkoi kuatorgu..

Mustinnu mustutah mieleh endizet päivät Donin shahtjoroin päivät. Ei sua niidy nygöizien valgieloin, ozakkahien i vesselien päivien kel panna rinnakkai. Minä raskazhin meijän posjolkan Irminon endizes elaijas.

Irminos minä elän jo 35 vuottu. Äijän minä olen pidänyh oman nahkan sydämes. Djugei ruado oli, a maksuksi sait groshan, a kaiken hyvän piäl goshtitettih vie nagaikal, obizhaittih sinuo joga dielos i joga sijas, elimmö ilmai miituttu tahto kuljturua —, vot miittuine oli enne shahtjoran elaigu. Ruavoin zaboishtiekkannu, ruadopäivy kesti kaksitostu tshuassuo, a toitshi i enämbän. Täs ruavos zaboishtiekku sai yhten tselkovoin päiväksi. Ruavoit kuut läpi ilmai otdyhu päivie i sait palkaksi 30 rubljua kuus.

No i tädä kolmiekymmen rubljua ni konzu en kädeh suanuh. Arteljshtiekku obshtitaitshi, vzätku shteingeral i politseiskoilj, — otettih suuri oza zarabotkas.

Mittumis uslovielois myö ruavoimmo? Bezopasnostin tehniekkua ei ole vovse. Mustelen vuven 1916 syvysty. Krepleniet shahtas oldih ni kunna pädemättömät, joga päiviä rabotshoin hengi ripui niitis kiini. Myö opitelimmo shteigerua Golovnjovua käskie kohendamah ukrepleniet shahtas, no loppu tuloksennu täs oli, shto Golovnjov löi kaksi rabotshoidu — Leonovan i Kornienkon. Njellän päivän kuluttuo shahtas oli obvualu i kuoli sinne njelli zaboishtiekkua. Tänne kuoltih nuoret vägevät rabotshoit Ivan Frolov, Sukukov Fadei, Kozlov i Gorbakov. Yhtenny vai 1916 vuon kuoli shahtas 70 rabotshoidu, a vähän go oli niistiekse tulemizie. Kuolemine oli kebiembi täh aigah, kui niistiekse tulemine. Olla niistienny tsarskoin vlastin aigah, znuatshi kuolla elävänny.

Vihahine i vaikkaine oliija muzhikku oli shahtjor, harvah konzu hänen rozhal nägi muhatuksen. Omua gorjua häi zalivaitshi viinal. Lähtöy kabakkah juohes i zavodiu oman gorjan, vesselättömän razguulan.

Mustan kui yhtenny tämänmoizennu humal päivänny kuoli rabotshoin Tormazovan kai pereh. Humalah juonnuhes rabotshoi Tsygankov leikkai kirvehel Tormazovan, hänen mutshoin i kolme lastu.

Meijän gorjal nazhivaitshih politseiskoit. Toravutah keskenäh shahtjorat, viijäh heidy politseiskoih utshastkah, lyvväh veressäh, a shtobi piästä iäreh pidäy heil-zhe maksua vzjatku. Lyödih nagaikoil, kulakoil i kunna vai ennätettih ozata. Tulet sinizeksi ga maksat viizi rubljua, a tulet ruskieksi muga shto veri lendäy, ga maksat kymmene rubljua shtobi vai teriämbäh iäreh piästettäs.

Pestäkseh shahtjoral ei olluh kuz. Kylvyö rudniekal ei olluh. Elimmö lijas hartshuo ei olluh, liharokkuo söimmö vai pruazhniekkoinu a muul aigua tshuaju i zuuhari ilmai zuaharie. Lapset meijän oldih voimattomat, maiduo hyö poshti ni konzu ei nähty. Kaikes posjolkas oli vai yksi shkola, a lapsie oli lähel tuhannen hengen.

"Ei ole uskottavu, shto nenga elettih rahvas enne" sanou nygöi nuori brihaine libo tyttöine lugiettuo nämät strotshkat. Trudno konetshno on i uskuo, shto myö elimmö enne Sovetskoidu vlastie nenga.

A vot nygöi midä minul andoi sovetskoi vlasti i kommunistitsheskoi partie:

Minul on oma kodi, kuz on kolme komnattastu i kuduadu autoi stroie gosudarstvu. Lapset opastutah. Itshe minä opastuvuin kirjah. 1928 vuon liityin partieh. Ruan krepiljshtiekkannu, olen stahanovtsu. Palkua kuus suan 500—600 rubljua. Shahtas ruan vai kuuzi tshuassuo päiväs. Lopun aijan olen kluubas, käyn kinos i sobranielois.

Meijän posjolku Irmino nygöi ei ustupaitshe linnal. Kolme kerdua minä olin kurortal i kolme kerdua dom otdyhas. Uvvet väit on lizhävytty minul. Viisi vuottu minä olen olluh grazhdanskoin voinan frontal, torannuh vastah belogvardeitsoi i interventoi, a nygöi vintofku käiz rubien puoiistamah omua rodinua, kui sen piäl napadittaneh fashistat i tahtotanneh astuo yli meijän rajoin.

M. I. Holodkov. Stalinan nimel omistetun shahtan krepiljshiekku.

Karjalankieleh kirjutannuh **T. Lebedev.**

Sotilaiden kirjeitä

I

SOTILAAN KIRJE PIETARISTA, LOKAKUUSSA 1916

Pietarissa on suljettu viisi tehdasta määräämättömäksi ajaksi. Viipurin puolella lakon puhkeamisen vuoksi on suljettu Letsnerin, Feniksin, Eriksonin tehtaat ja metallitehdas. Meillä oli lakko. Tappoivat yhden poliisin ja haavoittivat ylikonstaapelia, mutta myöskin monet työläiset saivat kärsiä poliisin kapulasta, hyvä ettei sattunut minullekin. Pelastuin sillä, että juoksin parturiin, muuten olisivat hakanneet pahanpäiväiseksi. Jopa naisiakin piestiin poliisipatukoilla. Piekseminen oli kauheaa.

II

172 jalkaväkirykmentin, 12. komppanian sotilaan GORLANOVIN kirje tammikuun 1 päivältä 1917

Nykyään oleskelemme reservissä aina tammikuun 12 päivään asti. Meidät vaihdettiin joulukuun 29 päivänä. Taas täytyy painautua juoksuhautaan, taas täytyy ryömiä siihen kirottuun kuoppaan, joka on kuulaakin kauheampi. Kun siihen ryömit, niin kiroat kaiken maailmassa.

Jo kolmatta vuotta soditaan, kolmatta vuotta meitä lyödään, mutta kaikki viholliset juhlivat... Kauanko tulee jatkumaan tätä orjuutusta, kauanko me tulemme vaikenemaan? Eh, toverit, jo on aika rikkoa nämä kahleet! Toverit, rohkeammin suojelemaan naisia ja lapsia. Rohkeasti käykäämme bandiitteja vastaan. Vapautamme Venäjän kahleista... Kirjeitä minä kirjoitan sinulle usein, mutta en tiedä minkä tähden ne eivät saavu perille.

III

78 jalkaväkirykmentin sotilaan BRANDLOVSKIN kirje helmikuulta v. 1917

Ruoka on mihinkään kelpaamatonta. Minä kärsimättömänä odotan niitä minuutteja, jolloin rintama kääntyy päin komentajiinsa ja vaatii tilitystä laskujen mukaan. Minä koetan tehdä kaiken mahdollisen tähän suuntaan. Puhuvat, että Moskova alkaa liikehtiä, mutta tositietoja on vaikea saada.

"Epäluotettavat" merimiehet

Pohjoisen rintaman armeijain yleisesikunnan päällikön virkakirje ylikomentajan päivystävälle kenraalille.

Marraskuun 29 päivä v. 1916

Salainen

Kronstadtin linnoituksen komendantin 6. armeijan esikuntaan lähettämässä raportissa poliittisesti epäluotettavien sotilaiden toisiin sotilasosastoihin lähettämisestä muunmuassa osoitetaan se seikka, että meriministeristön määräyksen mukaan 128 poliittisesti epäluotettavaa merimiestä, jotka on luetteloitu taistelulaivoilta ja joita nykyään pidetään talouslaivalla Kronstadtissa, aiotaan siirtää jalkaväkiosastoihin ja lähettää toimivaan armeijaan. Tällaisiin toimenpiteisiin merivoimien päällikkö aikoo ryhtyä myöskin niihin merimiehiin nähden, joista tulevaisuudessa tullaan saamaan epäedullisia tietoja suhteessa poliittiseen luotettavaisuuteen.

Tässä ylikomentajalle tekemässään selostuksessa hänen korkea-arvoisuutensa katsoi, mikäli se koskee pohjoista rintamaa, kokonaan sallimattomaksi poliittisesti epäluotettavien sotilaiden, niin maajoukoista kuin myöskin merisotajoukoista toimivaan armeijaan lähettämisen heidän keskuudessaan levinneen rikoksellisen propagandan laajentumisen välttämiseksi...

Jalkaväen kenraali *Danilov.*
Kenraalimajuri *Jermolajev.*
("Isvestija")

"Käskyö en voinnut täyttiä"

27 päivy fevraljan kuudu.

Käisken teidy dolozhimah Imperator velitshestval, shto — käskyö navedie porjadku stolitsas — täyttiä en voinuh. Suurembi oza tshuastilois yksi toizen jälgeh kieldävyttih srazhaivumas mätezhniekkoi vastah. Toizet tshuastilois mendih bratanoiksi mätezhniekoil i kiänettih oruzhiet hänen velitshestvan uskollizie tshuastiloi vastah. Hänen velitshestval vernoiksi jiännyt tshuastit ildassah torattih vastah mätezhniekkoi, jättäen äijän tapetuinnu. Ildah mennes mätezhniekat otettih käzih suurembi tshura linnua. Prisjuagal vernoiksi jiä pienet tshuastit, kuda miittumiz gi polkis, kudamat on levitetty Talvi dvortsan luo generualu-majoran Zinkivitshan kamanduitshuksel, kuduan kel i rubien jatkamah ielleh bojuo.

Generualuleitenantu **Habalov.**



HELMIKUUN REVOLUTSION XX VUOSIPÄIVÄLLE. Kuvassa: Sotilaat ampuvat poliiseja Helmikuun revolutsion aikana Pietarissa. (Sojuzfoto)

Helmikuun tapahtumat Petroskoissa

Vielä 10 (23) p:nä tammikuuta 1917 läänin zemstvon kokouksessa Aunuksen läänin kuvernööri — Shidlovskij, Nikolai Verisen uskollinen vahtikoira ordeneissa ja loistavissa helistimissä piti puheen, jossa osoitti, että hän 5-vuotisella Aunuksen läänissä oleajallaan on tottunut lukemaan Aunuksen zemstvon imperiumin mallikelpoisimpien zemstvojen joukkoon, niin sen toiminnan sovinnollisuuteen hallituksen edustajien kanssa, kuin myöskin työskentelykykyyn ja sen hedelmälliseen työhön nähden.

Mutta puolentoista kuukauden kuluttua sijaiskuvernööri Shishkov maaliskuun 2 (15) p:nä oli pakoitettu kutsumaan koolle läänin uskotuimmat virkailijat ja ilmoittamaan heille Pietarista saadusta telegrammista Nikolai II valtaistuimelta luopumisesta, itsevaltiuden kukistumisesta. Hän uskoi tapausten onnelliseen kehittymiseen ja kieltäytyi virkamiesten ehdotuksesta antaa asiasta tieto väestölle ja kääntyi kaupungin väestön puoleen seuraavalla julistuksella:

"Katsoen kaupungissa levinneisiin mitä erilaisimpiin hälyyttäviin huhuihin ja niiden erilaiseen alkuperään, kehoitan väestöä säilyttämään täydellisen rauhallisuuden ja järjestyksen. Jokaisen velvollisuus synnyinmaan edessä on kaikin voimin myötävaikuttaa meidän uljaan armeijamme menestykseen sen sitkeässä taistelussa taistelukentillä".

Mutta mitä pitemmälle aika kului sitä varmemmiksi kävivät tiedot alkaneesta revolutsiosta.

Mutta tämä ei lainkaan häirinnyt n.k. petroskoilaista "yhteiskunnallisuutta" huvittamasta itseään mainiolla musiikilla. Maaliskuun 3 (16) p:nä yhteiskunnallisessa kokoushuoneustossa (nykyinen Karjalan valtion teatteri) oli konsertti, jonka aikana Pietarista saapuneet merimiehet julkaisevat telegrammin Nikolai II kukistamisesta.

Alkoi miitinki.

Puhetta johtaa eversti Menzhinskij (kadetti). Syntyneestä tilanteesta pidetyn keskustelun tuloksena tehdään päätös poliisin aseistariisumisesta, joka sitten täytettiinkin ilman erikoisia selkkauksia.

Kuten odottaa tulikin: porvaristo, virastojen virkamiehistö ja upseeristo kohta uudestivärjäytyen punaiseen väriin asettuivat revolutsion puolelle ja organisoivat Yhteiskunnallisen turvallisuuden väliaikaisen komitean I. I. Levinin (kadetti-puolustuslainen) puheenjohdolla. Komiteaan tulivat eversti Menzhinskij, Prushevskij (virkamies), kapteeni Lebedev, Belov ja Berger (viimemainittu osoittautui avantyristiksi).

Yhteiskunnallisen turvallisuuden kadettilainen komitea keskittää kaiken huomionsa järjestyksen turvaamiseen kaupungissa, järjestyksen, joka porvariston kielellä merkitsi vastatoimenpiteitä kaikenlaisiin revolutsionisiin esiintymisiin.

Tässä tarkoituksessa komitea asetti öisin vartioston 9 kohtaan kaupungissa.

Viesti itsevaltiuden kukistumisesta nopeasti levisi kaupunkiin. Maaliskuun 4 (17) p:nä Aleksandrovskin tehtaan työläiset lopettivat työn ja järjestivät miitingin. Tehtaalle saapuu ryhmä sotilaita ja kaupungin asukkaita. Puhujat valaisevat tapahtumien kulkua Pietarissa.

Työläiset demonstreeraavat Petroskoin kaduilla laulaen vallankumouksellisia lauluja ja suuntaavat kulkunsa rautatieasemalle. Tiellä heihin yhtyy rautatien 7:s pataljoona orkesterin kanssa. Demonstratsioon osallistuu kaupungin koko väestö. Pietarista saapuneet sotilaat ja merimiehet vangitsevat ja aseistariisuvat poliisin jätteet, kuin myöskin santarmieversti Vadetskin.

Paikallinen porvaristo pyrkii lujittamaan vallan käsiinsä, nojaten jo muodostettujen järjestöjen laillisuuteen.

Samana päivänä, maalisk. 4 (17) p:nä kello 6 ill. kutsutaan koolle kaupungin duuman ylimääräinen neuvottelu. Duuma valitsee Yhteiskunnallisen turvallisuuden komitean. Tämä ensimmäinen revolutsion lempilapsi oli kokoonpanoltaan (lukuunottamatta työläisiä ja sotilaita) monivärinen puketti, joka ei ollut revolutsiolle lainkaan tarpeen.

Yhteiskunnallisen turvallisuuden komiteaan valittiin 59 henkilöä, joista: kauppiaita 5, toimitsijoita 24, upseereita 1, hengelliseen säätyyn kuuluvia 3, työläisiä 9, sotilaita 2, suuria virkamiehiä 8 ja muita 7.

Tämä sama Kaupungin duuman istunto laati julistuksen väestölle kutsuen sitä rauhallisuuteen, järjestyksen säilyttämiseen ja työskentelemään kaksinkertaistetulla energialla synnyinmaan puolustamisen ja vihollisista saatavan voiton hyväksi. Alkaneesta revolutsiosta Kaupungin duuma ei julistuksessaan puhunut sanaakaan. Se kokonaan vaikeni Nikolai II kukistumisesta.

Mutta tapahtumat kehittyivät nopeasti vetäen revolutsioonisen proletariaatin kaikki voimat taisteluun revolutsion lujittamisen puolesta.

*

Tieto itsevaltiuden kukistumisesta nopeasti herätti vuosisatojen kuluessa kerääntyneen Onegan tehtaan työläisten syvän vihan tehtaan administraattoreita kohtaan, provokaattoreita ja mustasotnialaisia kohtaan.

Ensikädessä työläiset vaativat Vuorihallinnon päällikön Jahontovin, vuorihallinnon neuvonantajan Tshudinovin ja Buganovin pois karkoittamista tehtaalta. Aktiivisimmat mustasotnialaiset mestarit työntökärryillä kuljetettiin pois tehtaalta.

Paljastettiin ja karkoitettiin pois tehtaalta joukko provokaattoreita.

Näin Onegan tehtaan työläiset puhdistivat tehtaan niistä, jotka olivat myyneet itsensä itsevaltiudelle.

(Karjalan Istpartin ainehistosta, K. G. DOROSHININ kirjoituksesta.)



KUVASSA: Tov. PAJUNEN ja KARYBOV työssä. Foto — G. Ankudinov.

He rakastavat työtään ja ymmärtävät toisensa

Tuolla metsäsaarekkeella, joka erottautuu muusta metsästä ensinnäkin reljefinsä erilaisuuden vuoksi ja toisekseen siksi, että siinä kasvaa pitkiä ja solakoita petäjäpuita pienempien puiden ylpeytenä, me näemme pienikokoisen tataarilaisen pojan, joka vikkelästi suorittaa puiden karsintaa. Hän on kokonaan mukana työssään. Hän ei huomaa, kun puun tyvipuolessa toimeliaana liikkuu metsiemme mestari Valde Pajunen mittakankensa ja pokasahansa kanssa ja katkoo...

— Mikä ihmeellinen työrengas, niin sulavan sopuisa... ihmettelee jokainen tätä työparia katsellessaan. Valde ei ymmärrä venäjänkieltä eikä luonnollisesti tatariankieltä ja Kanif (hän on Pajusella oksien karsijana — Karybov Kanif) myös ei ymmärrä venäjänkieltä eikä luonnollisesti suomenkieltä, mutta nämä kaksi metsien raatajaa työskentelevät vaan yhdessä ja hyvin tulevatkin toimeen...

— Me emme ymmärrä toistemme kieltä, mutta kyllä me ymmärrämme toisiamme työssä, sanoo toveri Pajunen. Ja toveri Karybov tahtoisi sanoa samaa, mutta hän ei osaa sitä ilmaista — ei osaa venäjänkieltä. Ja meistä näyttää, että kun Karybov puhuu tatarian kielellä, niin Pajunen ymmärtää sitä oikein hyvin.

He vaihtavat puheita keskenään enimmäkseen ajatuksissaan. Pajunen viisituhansikkona ja metsien mestarina ohjaa työtä, mutta Karybov ymmärtää Pajusen ajatukset hänen liikkeistään, Kirveen näyttäminen merkitsee loveamiseen ryhtymistä, rouskotin esille otto merkitsee puun poikkisahausta jne. Ja Kanif on hyvin oppinut nämä työotteet. Heidän työskentelyään katsellessa tuntuu kuin todellakin työskentelisi vain yksi ihminen ja toinen kuuluisi siihen ilman muuta tärkeänä osana. Kanif arvaa Pajusen joka liikkeestä mitä on tehtävä ja hän ei kysele Pajuselta mitään mitä pitää tehdä, hän tietää sen etukäteen. Ja niin äänettöminä he työskentelevät. Puu katkeaa ja kaatuu hyvin. Vain lumi pöllähtelee kun Kanif karsii oksia ja heittää niitä pois tieltä...

Lepohetkinä he tosin "keskustelevat". He katsovat toisiaan silmiin, laskevat sormillaan, viittoilevat ja sen lisäksi, että he käyttävät työvälineitä perustyössä, he niitä tarvitsevat keskustelun havainnollistuttamiseksi, paremmin ymmärtääkseen toisiaan.

Kanif on työskennellyt Valden kanssa tammikuusta lähtien ja nyt hän on ammattitaitoinen työläinen. On vallannut pokasahan ja rouskottisahan käyttämistaidon, puun kaato-, katkaisu- ja karsimistaidon...

Maaliskuun 4 päivään mennessä oli Pajunen hakannut 4.250 fm ottamastaan 5.000 tehtävästä ja innolla hän työskentelee tehtävän loppuosan täyttämiseksi.

— On kirittävä, on hakattava 40 festmetriä joka päivä. Se ei ole mikään pieni urakka, tuumailee Valde vakavissaan.

Ja hän varmasti sen täyttää, täyttää siksikin, että hänellä on apuna kelpo työtoveri — Kanif.

I. N.

Eräs traktorireissu

Tottuneesti liikkuu traktoristi E. Pikkarainen apulaisensa kanssa. He ovat oppineet työskentelemään yksissä.

Nopeasti kävi tyhjien rekien koplaus maaliskuun 5 päivän aamunakin. Lähtemään päästiin siinä kello puoli kymmenen seutuvilla. Perässä toistakymmentä tyhjää rekeä. Ennen lähtöä kuitenkin kaadettiin säkillinen pieneksi paloteltuja puita traktorin kaasunvalmistuskattilaan.

Tasaisesti jyskytti kone. Kuljetaan nopean kävelymiehen vauhdilla. Yksijalaksiset reet, kuin konsanaan junan vaunut, vaivatta soluvat yksitellen traktorin perässä. Noin puolimatkassa lisätään taasen polttoainetta. Mutta nyt ei päästä jatkamaan matkaa, sillä edellä menneeltä traktoristilta — Koistiselta — oli jäänyt tyhjä reki keskelle tietä. Ei auttanut muuta kuin manoveerata reki matkaan. Noin neljän kilometrin ajon jälkeen lisättiin varastolla polttoainetta, koska tässä varastossa on parhaat puut. Näin kulkien meni tähän, 14 kilometrin pituisen taipaleen kulkemiseen, noin kolme tuntia.

Perille päästyä alkaa tov. Pikkarainen apulaisensa kanssa tottuneesti työskennellä koneen kaasuputkien noesta puhdistamiseksi. Eikä aikakaan — tunnin kuluttua on kone taasen työkunnossa. Lisätään polttoainetta. Puut ovat tien N:o 1 päässä huonoja. Tavallisesta hongasta sahattuja ja pienittyjä, kuivaamattomia palikoita. Sieltä seasta löytää usein tervaisia ja jäisiä kapuloita.

— Tämä polttoainetalous kun olisi järjestetty kunnollisesti, olisi traktorien työteho myöskin suurempi, tuumii traktoristi näyttäessään jäistä kalikkaa.

Ja tosiaankin, polttoainetalouteen ei ole Matroosan baasan johto kiinnittänyt minkäänlaista huomiota.

Luulisi, että nyt traktori pääsi täydellä kuormalla matkalle. Olihan pirssalla kolmattakymmentä lastattua rekeä odottamassa kuljettajaa. Mutta eipäs! Pirssalla täydellä touhulla koplaa kuormia yhteen tov. Niemi. Vie kokonaista 20 rekeä. Sitä katsellessa kvarttaalipäällikkö tov. Huttunen kuului sanoneen: "Jos minulla olisi valta, en antaisi niin monta rekeä viedä, sillä pelkään, ettei hän niitä eheänä saata perille". Turha pelko. Perille poika rekinensä täysin onnellisesti tuli.

Kun työ baasalla on itsevirtauksen varassa, niin nytkin jo puolelta päivin joutui polttoaineen loppumisen takia molemmat manoveeraustraktorit seisomaan. Ei siinä auttanut tov. Pikkaraisenkaan muuta kuin lähteä tänäänkin, kuten neljäntenäkin päivänä, manoveeraamaan itselleen rekiä metsästä. Tähän se ilta menikin. Ja vasta kello 2 aikaan yöllä pääsi tov. Pikkarainen 11 rekensä kanssa Matroosan pirssalle.

Jos työ linjatraktoreille olisi järjestetty kunnollisesti, ei tällä matkalla menisi 14 tuntia, vaan 8 tuntia ja vähemmänkin. Ja se tietäisi puiden rantaan tuloa ei 1.800 fm, vaan yli 7.000 fm, kuten tehtävän täyttäminen vaatii.

I. S.

Tulokset kohoavat

Matroosan traktoribaasalla on puutavaran mekaanisessa ajossa yhtenä kaikkein ratkaisevimpana kohtana lastattujen rekien manoveeraus alapirssalle. Tavallisesti yksi traktori työvuoron aikana manoveeraa vain 5—10 rekeä.

Tämänkuun 7 päivänä manoveerasi traktoristi tov. Vilho Kuusela työvuoron aikana 23 traktorirekeä kvarttaalin 35 pirssalle. Tämä on Matroosassa tämän talven korkein saavutus manoveerauksessa. Järjestämällä työn siten, että kaikki manoveeraustraktorit voivat työskennellä siten kuin työskenteli tov. Kuusela traktorillaan turvataan baasan puutavaran ajoplaanin täyttäminen.

T. H.

Uittoneuvottelu Karellesissa

Näinä päivinä oli Karellesissa koko Karjalaa käsittävä neuvottelu uittovalmistelujen johdosta. Neuvotteluun osallistuivat uittokonttorien tirehtöörit, lesprom-hoosien uittopäälliköt, mekanikot, melioratiivi-insinöörit, taklaasimestarit jne.

Neuvottelussa teki Karellesin uittopäällikkö tov. **Itkin**, vanhempi insinööri tov. **Mihejev** ja muut selostuksia viime vuoden uittojen tuloksista, uittomekanismin remontin tilasta, lauttauksen tilasta ja uittokaluston hankinnasta.

Puheenvuorojen käyttäjät esittivät kymmeniä esimerkkejä huonosta työstä viime vuoden uitoissa, jotka näiden johdosta eivät tulleet määräaikaan mennessä suoritetuiksi.

Neuvottelu merkitsi konkreettisia toimenpiteitä edessäolevaan uittoon valmistautumisessa ja päätti haastaa Lenlesin kilpailuun kuluvan vuoden uittotöiden suorittam...

"Ennen kaikkea vaaditaan työn tarkkaa operatiivista johtamista, johtamista, joka vastaa metsätöiden teknillistä varustamista, johtamista, joka on stahanovilaisen liikkeen arvonmukainen. Kohottaaksemme metsätöitä meidän on murskattava, murskattava mitä säälimättömimmällä tavalla metsätyöjärjestöihimme tunkeutuneet mekanisoimisen vastustajat." (P. A. Irklis).

Mihin ovat johtaneet mekanisointivastaiset mielialat, lörpöttely ja byrokratismi Matroosassa

PLAANIEN TÄYTÖSSÄ SYVÄ REPEÄMÄ

Matroosan traktoribaasalla on muodostunut puutavaran mekanisessa ajossa syvä repeämä. Sesongin ajoplaanista on täytetty vasta vähän yli 13 prosenttia. Kun tällä kertaa täytyisi baasalla ajaa päivittäin kaikkiaan 7.700 fm rantaan, niin ajetaan 1.800 fm ja allekin.

Puutavaran ajoa suoritetaan kaikkiaan 3 traktoritietä myöten, joista kaikkein ratkaisevin osa on tiellä, jota myöten ajetaan puutavaraa I hakkuualueelta. Tällä alueella on vielä metsässä lähes 65.000 fm puutavaraa, joka edellyttää että päivittäin on ajettava 2.500 fm, mutta tällä kertaa ajetaan vain 800 fm jne. Tämä ei turvaa läheskään sitä, että ajoplaani tulisi täytettyä määräaikaisesti.

MITKÄ SITTEN OVAT TEKIJÄT REPEÄMÄN MUODOSTUMISEEN?

Syyt repeämän muodostumiseen ovat siinä, että työn oikein organisoinnin asemesta baasalla lörpötellään, johdetaan byrokraattimaisesti, käytetään mekanismeja mitä epätaloudellisemmin jne. Ratkaiseva tekijä on lastattujen rekien manoveeraus välilansseille, mutta tätä työprosessia ei ole saatu vielä järjestykseen. Tämän vuoksi on tilanne metsässä mitä huonoin. Metsässä seisoo reet lastattuina, eikä niitä saada metsästä välilanssille. Samanaikaisesti joutuvat lastaajat olemaan metsässä ilman työtä, kun eivät saa tyhjäksi rekiä. Niinpä esim. tämän kuun 4 päivänä 36 kvarttaalilla työskenteli lastauksessa 16 miestä ja lastasivat he työvuoron aikana kaikkiaan vain 7 rekiparia. Kaikkiaan oli metsässä yli 30 lastattua rekeä, mutta ei yhtään tyhjää rekeä. Manoveeraustraktorit olivat suuremman osan ajasta remontissa, eivätkä voineet suorittaa manoveerausta.

ON MEKANISOITAVA LASTAUSPROSESSI

Lastausta suoritetaan 36. ja 35. kvarttaaleilla vielä käsin. Tämä ei vastaa tarkoitustaan silloin, kun saadaan kuntoon metsämanoveeraus ja metsään riittävästi tyhjiä rekiä. Kvarttaaleilla on muutamia käsiterrikoita, mutta niitäkin käytetään vielä heikosti hyväksi. Useassa tapauksessa terrikat seisovat jouten ja lastaus suoritetaan käsin.

Kuitenkin lastauksen kuntoon saattamiseksi on otettava käytäntöön hevosterrikat. Tämän kautta voidaan vapauttaa lastauksesta suuri osa työläisiä hakkuuseen ja muihin töihin. Mutta ennen hevosterrikoiden käytäntöönottoa on uudestaan tarkistettava normit ja hinnoittelut hevosterrikoilla lastauksessa. Sillä juuri nämä ovat syitä minkä vuoksi työläiset eivät halua siirtyä hevosterrikoilla lastaukseen. Yleensä terrikoiden otto pois lastauksesta on yhtenä kirkkaimpana esimerkkinä niistä mekanisoimisvastaisista mielialoista, jotka baasalla ovat vielä vallalla.

TRAKTORIEN ON TYÖSKENNELTÄVÄ JOKA MINUUTTI HYÖDYLLISESTI

Vaikka Matroosan baasalla on kaikki edellytykset traktorien hyödylliseen käyttöön, niin kuitenkaan ei baasalla ole vielä tähän päästy. Esim. traktorien remontti on muodostunut yhdeksi jarruksi traktorien normaaliselle työskentelylle. Traktorien remonttia suoritetaan useassa tapauksessa niin huolimattomasti, että kun traktori pääsee garashilta metsään, niin joutuu se heti uudelleen remonttiin. Niinpä tämänkuun 5 päivänä laskettiin traktori N:o 5 remontista 36. kvarttaalin garashilta manoveeraukseen, mutta kun traktori pääsi keskuspirssalle, huomattiin siinä taas vika ja sitä oli ryhdyttävä remontteeraamaan. Täten pirssalla jouduttiin suorittamaan remonttia 2 tuntia, jonka olisi garashilla voinut suorittaa vähintäin puolessa tunnissa. Samoin Matroosasta lähetettiin linjalle traktori N:o 25, vaikka jo lähtiessä nähtiin, että traktori on epäkunnossa, eikä se voi kuljettaa kuormia. Täten joutui traktori seisomaan metsässä remontissa pari päivää, jotavastoin remontin olisi voinut suorittaa Matroosassa korkeintaan päivässä. Tällaiset esimerkit osoittavat, miten leväperäisesti baasalla suhtaudutaan traktorien remonttiin, ja se johtaa siihen, että traktorit joutuvat työkyvyttömiksi. Samoin joutuvat traktorit seisomaan useita päiviä jonkun pienen ja mitättömän varaosan, (pultin jne.) vuoksi, joita on helposti saatavissa. Nämä kaikki tosiasiat puhuvat siitä, että baasalla ei ole lähdetty päättävään taisteluun mekanismien hyödyllisesti käyttämisen puolesta.

LUOVUTTAVA BYROKRAATTIMAISESTA JOHTOMETOODISTA

Baasan huonoon työskentelyyn on tekijänä ennenkaikkea se, että baasan johto **Parikberg** on elävän ja konkreettisen johtometoodin vaihtanut byrokraattiseen johtometoodiin. Baasan johto ei ole järjestänyt työtä siten, että eri kvarttaaleilla olisi konkreettinen johto ja yksilöpäällikkyys kuhunkin työhön nähden. Samalla ei baasan johto ole kuunnellut etumaisten työläisten esityksiä epäkohtien poistamiseksi, vaan on kylmästi ja byrokraattisesti työntänyt työläisjoukot pois luotaan sanoen, "ei minulla ole aikaa kuunnella teidän lörpöttelyjä". Näin työssä vallitsee suuri kaaos, joka ilmenee huonossa työn organisoinnissa ja työläisten elinolojen huonossa järjestämisessä. Nämä kaikki tekijät ovat johtaneet osassa työläisiä työmoraalin alenemiseen jne.

Samoin vallitsee byrokratismia työn johdossa ja organisoinnissa myöskin alemmissa renkaissa. Esim. 35. kvarttaalin lastauskymppi **Tokarev**, joka hyvin byrokraattisesti suhtautuu työläisiin, tämänkuun 5 päivän vastaisena yönä seisotti manoveeraustraktoria 6 tuntia ilman työtä. Hän ensiksikin oli järjestänyt työn lastauksessa siten, että lastaajat ryhtyivät lastaamaan rippitiellä olevia viimeisiä rekiä, joten niitä ei voinut traktorilla manoveerata keskuspirssalle ennenkuin kaikki tiellä olevat reet oli lastattu. Täten ei traktori voinut suorittaa mitään työtä kvarttaalilla. Traktoristi olisi lähtenyt manoveeraamaan 36 kvarttaalille, jossa oli lastattuja rekiä, mutta Tokarev kategoorisesti kielsi traktoristia menemästä toiselle kvarttaalille, jonne traktori ei ollut kiinnitetty. Täten joutui traktori seisomaan koko yön pirssalla jouten.

Tällainen byrokraattimainen johtometoodi ylemmän sekä alemman johdon taholta on muodostunut selväksi huitomiseksi, joka parhaiten näkyy niissä antimekanistisissa mielialoissa, mitkä ovat johtaneet baasan työskentelyn rempalleen.

KASVATETTAVA TYÖLÄISIÄ PROLETAARISEN INTERNATSIONALISMIN JA SOVETTIPATRIOTISMIN HENGESSÄ

Matroosan baasan puolue- ja ammattiliittojärjestö ovat miltei kokonaan unohtaneet työläisten kasvatuksen proletaarisen internatsionalismin ja sovettipatriotismin hengessä. Baasan puoluejärjestön johto (entinen puolueorganisaattori toveri **Roine**) on vaihtanut työläisten kasvattamisen heidän komenteluun. Kun puoluejärjestön olisi pitänyt koota ja mobilisoida koko työläiskollektiivi taisteluun tuotantoplaanin täyttämiseksi, niin se on sen sijaan mukautunut takapajuisempien työläisten mielialojen mukaan. Baasan puoluejärjestö, sensijaan, että olisi ryhtynyt päättävään taisteluun baasan johdossa sekä eräissä työläisissä esiintyviä mekanisoimisvastaisia mielialoja vastaan, se itse mukautui niihin, siunasi ne. Puoluetyön johtamisen byrokraattisuus vieroitti työläisiä puoluejärjestön läheisyydestä, halvaannutti joukkotyötä.

Punktin puoluejärjestö ei riittävässä määrin ottanut huomioon sitä tilannetta, mikä esim. viime syksynä muodostui sen yhteydessä, että punktille tuli suuri määrä uusia työläisiä, sesonkityöläisiä. Tämän yhteydessä punktin kansallinen kokoonpano muuttui. Tuli huomattava määrä tatarilaisia työläisiä. Tällöin ja myöhemminkin sensijaan, että olisi järjestetty kiinteä yhteistyöskentely vakituisten kaaderien ja sesonkityöläisten kanssa, eli kaikkiin kansallisuuksiin kuuluvien baasalla työskentelevien työläisten kanssa, asuin- ym. kysymykset rakennettiin kansallisen periaatteen mukaan. Tatarilaisille työläisille on hitaasti siirretty sitä työkokemusta, mikä vakituisilla kaadereilla on, ja yhteistyöskentely suomalaisten, karjalaisten, venäläisten ja tatarien välillä ei ole läheskään riittävä. Näin on puoluejärjestö lyönyt laimin yhden mitä tärkeimmän tehtävän — kaikkien työläisten kasvattamisen proletaarisen internatsionalismin ja sovettipatriotismin hengessä, sovettivallalle uskollisuuden hengessä.

Samoin myös ammattiliittojärjestö on työskennellyt vähän elävien ihmisten kanssa. Työläisten tuotannollisia neuvotteluja on pidetty harvoin, ammattiliittojärjestö ei ole riittävästi kiinnittänyt huomiota työläisten elinolojen järjestelyyn. Tämän vuoksi muunmuassa joillakin kvarttaaleilla ovat työläisten asunnot likaisia, pimeitä jne. Kvarttaaleilla suoritetaan kulttuurijoukkotyötä heikosti.

Kaikki nämä laiminlyönnit ovat johtaneet siihen, että työläisjoukkoja ei ole mobilisoitu riittävän bolshevistisesti tehtävän täyttämiseen ja tällä maaperällä työläisten takapajuisimmat ainekset ovat saaneet suorastaan harjoittaa agitatsionia uusia mekanismeja ja työtapoja vastaan.

Vaikka baasalla on suuri joukko mekanismit vallanneita ihmisiä, kuten Niemi, Hautamäki, Krook, Kuusela ym., niin näiden ihmisten työkokemuksia ei ole siirretty toisille työläisille. Samoin on sallimattoman leväperäisesti suhtauduttu näiden etumaisten mekanismien käyttäjien ratsionalisointiehdotuksiin, vaikka näiden kautta olisi saatu huomattavaa parannusta työn organisoinnissa mekanismien käytön alalla.

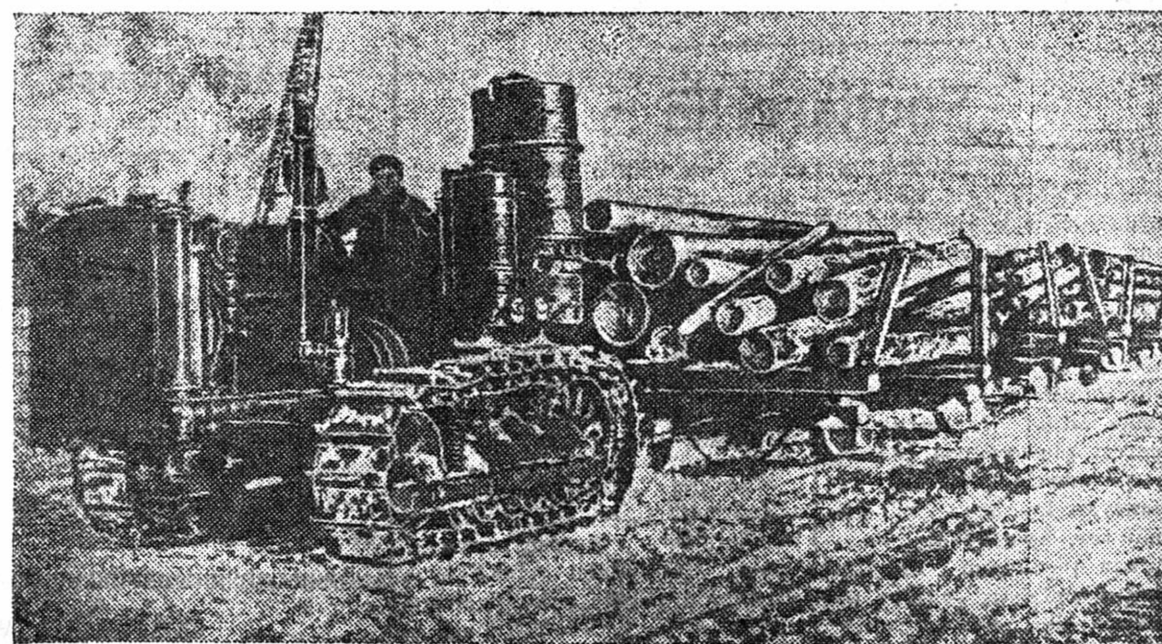
Hakkuussa ei ole tehty tunnetuksi filatovilaista työmetoodia eikä samalla baasalla työskentelevien hakkaajamestareiden Pajusen ja Dementjevin ym. työkokemuksia ole siirretty kaikkien työläisten keskuuteen.

Puolue- ja ammattiliittojärjestöt ovat tyytyneet vain siihen, että ovat rekisteeranneet näiden etumaisten työläisten saavutukset, mutta eivät ole mobilisoineet koko työläiskollektiivia työskentelemään näiden etumaisten työläisten esimerkin mukaisesti.

* * *

Kaikki nämä epäkohdat ja puutteellisuudet vaativat koko työn uudestijärjestämistä baasalla. Puoluejärjestön lähimpänä tehtävänä on murskata mekanisoimisvastaiset mielialat loppuun asti. Lähimpänä tehtävänä on työn organisoinnin parantaminen siirtymällä konkreettiseen ja elävään johtamiseen, mikä turvaa koko työläiskollektiivin mobilisoinnin baasan tuotantoplaanin täyttämiseen.

T. Honkala.



KUVASSA: Tov. L. KESKINEN traktorijunansa kanssa (junassa 12 rekiparia) saapumassa Matroosan pirssalle. (Foto — G. Ankudinov).

Työ Matroosan baasan pirssoilla järjestämätöntä

Matroosan baasalla, Jymynniskalla ja Matroosassa, pirssat ovat kapeana kohtana ajolle. Näillä pirssoilla joutuvat lastatut reet seisomaan liian kauan, josta johtuu, että lastaajat joutuvat metsässä rekien puutteessa olemaan työttöminä. Tällaiseen tilanteeseen on jouduttu siksi, että ensinnäkin lastausterrikkaa käyttävästä traktorista ei määrää pirssakymppi ja toiseksi pirssojen mekanisoinnissa on kuljettu taaksepäin.

Siitä, että traktorista ei ole saanut välittömästi määrätä pirssakymppi on johtunut se, ettei pirssalle ole saatu traktoria normaalisesti työskentelemään. Matroosan pirssalla esim. maaliskuun 3 päivänä saatiin traktori työhön vasta kello 2 aikaan päivällä, 4 päivänä kello 3.50 ja 6 päivänä kello 11 aikaan. On selvääkin, ettei tällöin purkajat ole kyenneet täyttämään työnormiaan. Purettiin näinä päivinä työvuoron päättymiseen asti 8—11 kuormaa, kun päivässä tulee purkaa vähintäin 20 kuormaa eli 340 festmetriä. Tämän seurauksena Matroosan pirssalla päivittäin seisoi lastattuna yli 50 kuormaa.

Matroosan baasalla on kuitenkin tilanne tällä kertaa sellainen, että rekien tulee olla lakkaamatta kiertokulussa, muutoin ei tehtävä tule täytettyä. Järjestyksen aikaansaaminen pirssoilla edellyttää, että pirssoille määrätään vakituiset koneet ja traktoristit, ja että nämä koneet ja traktoristit ovat välittömästi pirssakympin määrättävissä, eikä kuten nyt, että niistä määrää kuka sattuu. Traktoristien kiinnittämisestä pirssalle työskentelyyn on myöskin se etu, että he tällöin oppivat terrikoilla työskentelyn ja se jouduttaa työtä.

Kun tarkasta Matroosalla pirssojen mekanisointia, niin tulee siihen tulokseen, että pirssojen mekanisoinnissa on kuljettu taaksepäin. Viime talvena oli Matroosan pirssalla purkaustyössä "lepodka" eli tonkki. Syksyllä tämä tonkki lähetettiin remonttiin, mutta sitä ei ole saatu vieläkään takaisin, puhumattakaan kolmen uuden luvatun tonkin saannista. Näillä koneilla purkaus on kuitenkin puolta joutuisampaa kuin terrikalla, sillä tonkilla on parhaina päivinä purettu aina 1.000 festmetriin asti.

Purkaustyössä Matroosan pirssalla tulisi olla vähintäin viisi prikaadia, mutta nyt työskentelee ainoastaan kolme ja traktoreita yksi, kun tulisi olla kaksi. Näin ei ole saatu järjestettyä normaalista työskentelyä kahdessa vuorossa. On mennyt öitä, ettei purkaustyötä ole suoritettu ollenkaan.

Vetotehtävän täyttäminen Matroosan baasan tiellä N:o 1 on tällä hetkellä uhanalainen. Päivittäisestä ajotehtävästä tällä tiellä ei ole kyetty täyttämään tähän asti kuin 50 prosenttia. Kun keli voi loppua tänä keväänä hyvinkin aikaiseen, niin nyt tulisi tiellä N:o 1 vetää ensi tilassa arvokkaampi puulaji, mutta tällä kertaa tulee rantaan melkein yksinomaan halkopuita.

Kaikkiin näihin sekavuuksiin baasa on joutunut siksi, että on työskennellyt vanhoilla metoodeilla. Tänä vuonna se on saanut suuren määrän kaasugeneraattoritraktoreita ja yksijalaksisia rekiä, joilla työskentely antaa hyviä tuloksia, mutta niitä ei vieläkään osata käyttää. Tämä sekaannus on jätettä niistä mekanisoimisvastaisista ilmiöistä, jotka baasalla ovat olleet voimakkaina.

Nyt, kun baasan parhaimmat ihmiset ovat osoittaneet, että näitä uusia mekanismeja ja ajovälineitä voidaan menestyksellisesti ja hyvillä tuloksilla käyttää, on baasan johdon ryhdyttävä organisoimaan niillä työskentelyä. Ja se on alettava myös pirssatalouden kuntoon saattamisesta.

S.

Työtä ei ole järjestetty

Ensimmäiset stahanovilaisen kaksoisdekaadin päivät menivät Latvan mekanisoidulla baasalla epätyydyttävästi. Maaliskuun 1 päivänä ajettiin baasalla 585, maaliskuun 2 päivänä 667 ja 3 päivänä 569 fm., plaanin edellyttäessä päivittäin 2.600 fm.

Baasalla on tuhat rekiparia, mutta niistä käytetään vain 48—50 paria, muut seisovat toimettomina. Kuudesta derrikasta käytetään vain neljää ja huomattava osa lastaustyötä suoritetaan käsipelillä.

Palkintoja selsoveteille

Karjalan Sovnarkom on tehnyt päätöksen palkita 9 selsovettia, jotka ovat hyvin suorittaneet organisatoorista ja joukkotyötä metsässä ja ylittäneet neljännen neljänneksen metsätyöplaanin.

Näistä selsoveteista mainittakoon Kiimasjärven selsovetti (Rukajärven rajoni), joka on plaaninsa täyttänyt hakkuussa 109,4 ja ajossa 150,4 prosentilla. Selsovetti on saanut 5.000 ruplaa. Kolme tuhatta ruplaa tästä summasta on käytetty selsovetin huoneuston kalustamiseen, 750 ruplaa selsovetin puheenjohtajan tov. **Tuntusen** ja 1.250 ruplaa sovettiaktivistien palkitsemiseen. Aunuksen rajonin Kuksmäen selsovetti, joka on täyttänyt tehtävänsä hakkuussa 141,8 ja ajossa 105,4 prosentilla on saanut palkinnoksi 3.000 ruplaa. Arvokkaita palkintoja ovat saaneet muutkin selsovetit.

Helmikuun tulokset Sunun sahalla

Sunun lautasaha täytti helmikuun tuotannollisen plaanin lautamateriaalin sahauksessa 107,2 prosentilla. Ensimmäisen paikan saavutti kolmas työvuoro, täyttäen tehtävän 112,2 prosentilla.

Sahalla on alettu käsitellä Donbassin stahanovilaisten vetoomusta.

Sahalla taistellaan yhä korkeimmista tuotannollisista osoittimista.

M. K.

Leväperäisyyttä postin työssä

Omelian selsovetin (Repolan rajoni) selsovetin alueella toimii postinkuljettajana Stepan Fofanov, mutta hän suhtautuu leväperäisesti asiakkaille postin toimittamisessa, niin esim. Roukkulan kylään ei hän postia tuo toisinaan viikkokausiin. Omelian postinhoitaja Liesi on tietoinen postin leväperäisestä kuljetuksesta, mutta ei ryhdy vastaaviin toimenpiteisiin.

M. K.

VIIME TIEDOT

Saksan fasistien keskinäiset ristiriidat

Wien, 11 maalisk. (TASS). Otsikolla ''SS-t aikoneet organisoida kapinan Münchenissä'' wieniläinen sanomalehti ''Telegraf'' tiedoittaa, että pitkän ajan havaittu jännittynyt suhde Reichswehrin johdon ja SS-järjestön (fasistiset suojelusjoukot) eräiden johtajien välillä on kärjistynyt kriitilliseen pisteeseen. Sanomalehti kirjoittaa: ''Aivan luotettavista lähteistä on saatu tietää, että Hitler on henkilökohtaisesti määrännyt vangittavaksi 200 henkilöä SS-järjestön ylimpiä johtohenkilöitä Münchenissä. Vangitsemiset suoritettiin maaliskuun 6 päivänä. Vangitut on viety gestapon päähallintoon Münchenissä. SS-joukkojen 24 johtajan on onnistunut paeta Sveitsiin.

Italian laivaston manööverit

Rooma, 11 maalisk. (TASS). Mussolin on yhdessä muutamien ministerien kanssa matkustanut risteilijällä ''Pola'' Libyaan (Italian siirtomaa Afrikassa). ''Pola'' matkaa yhdessä eskaaderin kanssa, johon kuuluu neljä risteilijää. Matkalla näihin yhtyy vielä kuusi risteilijää ja muita sotalaivoja. Kuten tunnettua, Mussolinin oleskelun aikana Afrikassa tullaan suorittamaan Italian sotalaivaston manööverit, joihin osallistuu myöskin vedenalaisia veneitä ja lentovoimia. Fasistiset sanomalehdet kirjoittavat, että tällä matkalla on ''suuri imperiumia koskeva merkitys''.

Maanpuolustuslaina vahvistettu Ranskassa

Paris, 11 maalisk. (TASS). Eilen Ranskan senaatti 258 äänellä yhtä vastaan hyväksyi hallituksen esittämän lakiprojektin kansallisen maanpuolustuslainan liikkeellelaskemisesta. Lainan koko summa tekee 10,5 miljoonaa frangia.

Yöllä pidetyssä istunnossa edustajakamari vahvisti lakiprojektin 474 äänellä 39 ääntä vastaan. Laina tullaan laskemaan liikkeelle maaliskuun 12 päivänä.

Lontoon komiteassa

Lontoo, 9 maalisk. (TASS). Eilen sekaantumattomuuskomitean yhteydessä oleva alakomissi kokoontui istuntoonsa, tehdäkseen lopun edellisissä istunnoissa ratkaisematta jääneistä kysymyksistä. Pääkysymyksenä oli Kanarian saarten kontrolloimista koskeva kysymys. Kuten tunnettua, Englanti, Saksa ja Italia ovat näiden saarten kontrolloimista pitäneet tarpeettomana. SSSR on vaatinut kontrollia. Maaliskuun 8 päivänä pitkällisen väittelyn jälkeen SSSR:n kanta voitti.

Tämän jälkeen avattiin komitean istunto, johon osallistui 27 maata. Puheenjohtaja Plymouth saattoi tiedoksi alakomissin hyväksymän kontrollisheeman projektin, alleviivaten, että komitean päätöstä kontrollista on noudatettava ankarasti ja että jos komitean yksikään jäsen jättää tämän päätöksen täyttämättä, niin myöskin toiset jäsenet vapautuvat itselleen ottamistaan sitoumuksista. Tässä tapauksessa komitean jokainen jäsen saa täydellisen toimintavapauden.

Kontrollisheeman hyväksymisen jälkeen SSSR:n edustaja Maiskij, tervehtien komitean päätöstä, ilmoitti, että nyt, samoinkuin aikaisemminkin, sovettihallitus katsoo itsensä sidotuksi komitean päätöksillä sikäli, jos näitä päätöksiä tulevat noudattamaan myöskin kaikki toiset komitean jäsenet. Muussa tapauksessa sovettihallitus katsoo itsensä vapautetuksi ottamiensa sitoumuksien noudattamisesta.

Kansallisen puolustuksen laina Ranskassa

Paris, 10 maalisk. (TASS). Eilen parlamentti 470 äänellä 46 ääntä vastaan hyväksyi hallituksen lakiprojektin 10—12 miljaardia frangia käsittävän "kansallisen puolustuksen lainan" liikkeellelaskemisesta.

Keskustelussa Duclo kommunistisen fraktsian nimessä sanoi, että maan turvallisuuden turvaamiseen tarvittavat varat olisi pitänyt hankkia rikkaita verottamalla ja ryhtymällä toimenpiteisiin keinottelijoita vastaan. Duclo alleviivasi, että on muodostettava työttömyyttä vastaan käytävän taistelun valtion fondi, annettava vanhuksille eläke jne. Duclo osoitti, että kommunistit äänestävät hallituksen lakiprojektin puolesta sen vuoksi, että ovat huolissaan kansanrintaman säilymisestä, jonka hajoaminen auttaisi Ranskan taantumusta.

Kapinallisten hyökkäykset torjuttu

Lontoo, 10 maalisk. (TASS). Kuten Andujarista tiedoitetaan, tasavaltalaiset ovat lyöneet takaisin kapinallisten hyökkäykset, jotka ovat olleet suunnatut Posoblancoa vastaan.

Paris, 10 maalisk. (TASS). Bilbaosta saapuneiden tietojen mukaan maaliskuun 9 päivänä kapinalliset tekivät Oviedon rintamaosalla hyökkäyksen tasavaltalaisten asemia vastaan El Fresnossa, mutta tasavaltalaiset pakottivat vihollisen perääntymään.

Saksan fasistien puuhat Tshekkoslovakiassa

Lontoo, 10 maalisk. (TASS). "Times" julkaisee parlamentin eri fraktsiain edustajien kirjeen, jossa kiinnitetään huomiota siihen, että Saksan propaganda Tshekkoslovakiaa vastaan muistuttaa Saksan sanomalehdistön kamppailua Espanjan hallitusta vastaan ennen Saksan interventsiota Espanjassa. Mutta jos tullaan sallimaan — kirjoittavat kirjeen laatijat — että Tshekkoslovakiasta tulee toinen Espanja, niin voidaan pelätä, että konfliktin lokalisoiminen osottautuu mahdottomaksi. Tämän vuoksi Englannin hallituksen on viivyttelemättä otettava selvä kanta tässä kysymyksessä ja poistettava kaikki luulo siihen nähden, että agressio ja interventsio rauhallista demokraattista valtiota vastaan ei kohtaa Englannin tehokasta vastustusta.

TOV. ANTIKAISEN JOHTAMAN LEGENDAARISEN SUKSIJOUKON JÄLKIÄ

TRADITSIONISELLA KIIMASJÄRVEN RETKELLÄ
KUVASSA: Kiimasjärven retken osanottajia Maaselän asemalla (Foto Kofr)

NKP(b):n KK:n PLEENUMIN PÄÄTÖKSEN KÄSITTELY

Suksitehtaalla

NKP(b):n Keskuskomitean pleenumin päätöksen käsittely on aloitettu Suksitehtaalla. Maaliskuun 10 päivänä tutkivat kommunistit päätöstä opiskelupiireissä.

Tov. Nurmisen ohjaamassa puolueen historian opiskelupiirissä päätöksen lukemisen jälkeen käyttämässään puheenvuorossa tov. **Heino** sanoi:

— Kun ennen suoritettiin puoluekomiteoiden jäsenten ja organisaattorien vaalit avonaisella äänestyksellä, niin puolueen jäsenet usein, ilman kritiikkiä tyytyivät esitettyihin ehdokkaisiin. Pleenumin päätös tulee saamaan aikaan täydellisen käänteen, se tulee voimistuttamaan kritiikkiä ehdokkaisiin nähden ja puoluejärjestöjen johtoon tulee siten valittua sellaisia henkilöitä, joilla on jäsenjoukkojen ehdoton kannatus. Päätös tulee myöskin kohottamaan jäsenjoukoissa aktiivisuutta tutkimaan kykenevätkö ehdokkaat täyttämään puoluejärjestöjen edessäolevia tehtäviä.

Tov. **Rautio** alleviivasi puheenvuorossaan, että puolueen sisäisen demokratian laajeneminen tulee kohottamaan entistä korkeammalle puolueen auktoriteetin johtaessaan joukkoja tulevissa valtiollisissa vaaleissa.

Maaliskuun 11 päivänä päivällistunnin aikana agitkollektiivin jäsenet lukivat päätöstä puleeraus-, kone- ja mekaanisella osastolla.

Mekaanisella osastolla työskentelevä puolueen jäsen tov. **Paananen** puheenvuorossaan sanoi:

— Että puolue voisi johtaa joukkoja tulevissa valtiollisissa vaaleissa, on puolueessa laajennettava puolueen sisäistä demokratiaa. Puolueen sisäisen demokratian laajeneminen tulee olemaan mahtavana vipusimena puoluetyön entistä korkeammalle tasolle kohottamisessa, sillä nyt tulee puoluejärjestöjen johtoon valittua ainoastaan sellaisia henkilöitä, jotka nauttivat täydellistä jäsenjoukkojen luottamusta ja ovat tehtäväänsä kykeneviä.

Päätöksen lukemista vielä jatketaan, 11 päivä tullaan päätöstä tutkimaan tehtaan nuorisoliittolaisten kokouksessa ja lukutilaisuuksissa eri osastoilla.

Soutjärvellä

Maaliskuun 10 päivänä oli Soutjärvellä NKP(b):n Soutjärven rajonikomitean ylimääräinen pleenumi, jossa käsiteltiin NKP(b):n KK:n pleenumin päätös. Soutjärven puoluejärjestön työpraktiikassa on törkeällä tavalla rikottu NKP(b):n sääntöjä ja puoluedemokratiaa. Vielä aivan joku aika sitten rajonikomitea koopteerasi pleenuminsa jäseniä, ottaen pleenumin jäseniksi toimeenpanevan komitean puheenjohtajan tov. **Spirjkovin**. Rajonikomitean pleenumin 17 jäsenestä on 4 sellaista, joita ei ole milloinkaan eikä missään valittu. Rajonikomitean byron 7 jäsenestä on valittu ainoastaan 3 puoluekonferenssissa. Pleenumin kokoonpanoon on koopteerattu entinen kultprop **Bazhenov**, sihteerin sijainen **Bogdanov** ja muita.

Pleenumi teki päätöksen t.t. Bazhenovin ja Spirjkovin vapauttamisesta pleenumin jäsenyydestä.

Pleenumi velvoitti kaikki peruspuoluejärjestöt järjestämään ylimääräisiä puoluekokouksia, joissa käsitellään NKP(b):n pleenumin päätös ja puolueen sääntöjen rikkomistapaukset Soutjärven puoluejärjestössä.

Kiilleliuskatehtaan stahanovilaisten ilta

Maaliskuun 9 päivänä järjesti Karjalan Radiokomitea kaupungille transleeratun konsertin kiilleliuskatehtaan punanurkassa.

Ennen tämän kansainväliselle kommunistiselle naisten päivälle omistetun konsertti-iltaman alkua teki tehtaan tirehtööri tov. **Markov** selostuksen tehtaan saavutuksista viime vuonna. Vuonna 1929 tehdas valmisti tuotteita 1.925 tuhannen ruplan arvosta, mutta viime vuonna — 7.595 tuhannen ruplan arvosta. Työpalkka on kasvanut tänä aikana nelinkerroin. Tehtaalla on oma lastentarha ja -seimi. Viime vuoden tuotantoplaanin tehdas täytti 116,7 prosentilla.

Tehtaan paras riipijämestari tov. Ivanova kertoi työsaavutuksistaan ja lupasi, että vastakin tulee työskentelemään maamme etumaisten ihmisten tavoin.

Konsertin ensimmäinen osa omistettiin entisajan naiselle ja toinen sovettinaiselle.

Konsertin jälkeen tarjottiin toveri-illallinen ja tanssittiin.

Paljastettu kapinayritys Unkarissa

Tiedot eivät ole vielä riittävät, jotta voitaisiin saada täydellinen kuva hitleriläisestä kapinayrityksestä Unkarissa. Mutta jo ensimmäisten tietojen pohjalla näkyy selvästi ja kirkkaasti fasistisen Saksan osuus tässä asiassa. Nimenomaan näillä metodeilla — provokatsiolla ja kapinoilla — se yrittää toteuttaa vanhaa unelmaansa herruudesta etelä- ja itä-Europassa.

Ehkäisty hitleriläinen kapina Unkarissa antaa uuden todistuksen niistä ristiriidoista, jotka ovat olemassa ja tämän tästä tulevat esille Italian ja Saksan fasismin välisissä suhteissa siitä huolimatta, että loputtomasti reklamoidaan kuuluisaa "Berlinin—Rooman akselia".

Saksan fasismin valloitusplaaneissa Unkarilla on tärkeä paikka yhtenä perustukikohdista sen ekspansiossa etelään ja itään. Saksan fasismin painostuksesta Unkarin ulkopolitiikka, varsinkin sinä aikana, kun Unkarin hallitusohjissa oli äskettäin kuollut pääministeri Gömbös, muodostui Saksaan orientoituvaksi, eikä ole sattuma, että Unkarin taantumuksen kaikkein räikeimmät edustajat — Gömbös ja äskettäin eronnut sisäministeri Kosma — ovat niin usein olleet Berlinissä vieraina, käyttäen hyväkseen näitä matkojaan Saksan fasismin kokemusten tutkimiseksi tarkoituksella istuttaa hitleriläistä mallia Unkariin.

Mutta Hitler ei ole milloinkaan ajatellut edistää suur-Unkarin toteuttamishaaveita. Saksan fasismin plaaneissa Unkari on ollut ainoastaan nappula, jota on siirrelty Europan kollektiivisen turvallisuussysteemin murtamiseksi, sodan jälkeen etelä- ja itä-Europassa vallinneen tilanteen muuttamiseksi, Pikku-Ententen hajoittamiseksi ja Tshekkoslovakian saartamiseksi. Unkarin politikoilla on ollut mahdollisuus useita kertoja tulla vakuutetuiksi siitä, että Unkari on ainoastaan yksi kortti siinä suuressa ja monimutkaisessa pelissä, jota Saksan fasismi pelaa. Saksan fasismin ulkopolitiikan yhden johtajan ja sanomalehden "Völkischer Beobachterin" päätoimittajan Alfred Rosenbergin äskettäinen, melua synnyttänyt kirjoitus, jossa hän verrattain kategoorisessa muodossa esiintyy Unkarin revisionististen vaatimusten tukemista vastaan, vaikutti Budapestissa kuin kylmä suihku.

Rosenbergin kirjoitus korosti sitä, että Unkari on Saksalle ainoastaan yksi osa sen pelissä ja että Berlinissä ei aiota Unkarin revisionististen pyrkimysten tukemisella pilata sitä peliä, jota Saksa pelaa, pyrkiessään saamaan Rumanian ja Jugoslavian vaikutuksensa alaisiksi. Unkarin sanomalehdistö on esiintynyt jyrkärti Rosenbergia vastaan, syyttäen Saksan fasismia uskottomuudesta ja petoksesta. Gömbösin linjan jatkaja Unkarin hallituksessa — sisäministeri Kosma tuli lukuisten hyökkäysten objektiksi parlamentissa ja sanomalehdistössä.

Saksan ja Unkarin välisten suhteiden jyrkkää kylmenemistä edisti "lämpötilan kohoaminen" Budapestin ja Rooman välillä. Marraskuussa otettiin Unkarin diktaattori Horthy ja pääministeri Darani Roomassa erikoisen lämpimästi vastaan. Keväällä odotetaan italialaisten vastavierailua Budapestiin.

Mutta Saksan fasismi ei lainkaan aio luopua valloittamistaan asemista Unkarissa eikä Unkarin kortista pelissään. Unkarissa kärsimänsä menetykset aikoo Saksan fasismi saada takaisin koetellulla keinollaan — kapinalla, joka jo ennakkotietojen mukaan sangen suuressa määrin muistuttaa Itävallassa v. 1934 tapahtunutta, mutta epäonnistunutta kapinaa, jonka aikana petomaisesti murhattiin Itävallan pääministeri Dolfus. Tämän kapinan toteuttamisplaani on laadittu gestapon ja Saksan kansallissosialistisen puolueen ulkopoliittisen osaston tunnettuun malliin. Europan sanomalehdistö ei epäile sitä, että varat kapinan valmisteluun ovat tulleet Berlinistä. Kapinan valmistelu nojautui varaväen upseerien organisoimiseen. Nämä upseerit ovat läheisessä yhteydessä kaaderiupseeristoon, mikä osoittaa, miten syvälle hitleriläisyys on laskenut juurensa Unkarin sotilasfasistisissa piireissä. Kuvaavaa on, että kapinan alkaminen oli sovittu yhteen juuri sen hetken kanssa, jolloin Italian imperialismi on jälleen pakoitettu kääntämään huomionsa pois keski-Europan asioista ja keskittämään kaiken huomionsa Abessiniaan ja uuteen seikkailuunsa Espanjassa.

Mahdollista on, että Saksan taholta Italian sysääminen sen osallistumisen voimistuttamiseen Espanjan interventsiossa oli tarkoitettu juuri Italian huomion poistamiseen Unkarissa valmisteltavasta kapinasta.

Hitleriläisten valmistelema ja nyt paljastettu kapina Unkarissa, jonka Hitler puheessaan jo tammikuun 30 päivänä laski kolmannen imperiumin "ystävävaltioiden" joukkoon, jälleen osoittaa, miten suuren vaaran rauhan asialle ja pienten maiden riippumattomuudelle muodostavat Saksan sodanlietsojat, fasistiset terrorin eksporteeraajat ja kapinoiden järjestäjät.

Tänään hiihtäjät lepäävät Kiimasjärvellä

Eilen illalla saapui toveri Antikaisen johtaman suksijoukon historiallista reittiä hiihtävä suksijoukko Kiimasjärvelle. Joukkue on hiihtänyt kuudessa päivässä 395 kilometriä, tehden matkaa päivittäin 65 kilometriä.

Matkalla on suoritettu agitatsio ja propagandatyötä hiihtourheilun kehittämisen puolesta. Tässä yhteydessä on suoritettu työtä maamme puolustuskuntoisuuden kohottamiseksi ohjaamalla matkalla olevissa kylissä Osoaviahimin perusjärjestöjen työtä jne. Esim Pieningässä järjestettiin Osoaviahimin perusjärjestö ja "Voroshilovilaisten hiihtäjäin klubi". Pieningän metsätyöläiset sitoutuivat täyttämään metsätyösesonkitehtävän hakkuussa maaliskuun 15 päivään ja ajon 22 päivään mennessä.

Kaikkialla kylissä ja matkan varrella olleilla metsäpunkteilla ovat hiihtoretken osanottajat saaneet lämpimän vastaanoton. Valmius puolustaa sosialistisen isänmaamme rajoja kaikilta sen vihollisten hyökkäyksiltä ja syvä rakkaus — liekehtivä sovettipatriotismi omaa isänmaatamme kohtaan on lujittunut näissä sydämellisissä kohtauksissa.

Tänään joukkue lepää Kiimasjärvellä ja lähtee huomenaamulla paluumatkalle kohti Parantovan asemaa, saapuen illalla Ontrosenvaaraan.

Talvimetsästys päättymässä

Turkiseläinten talvimetsästyskausi lähestyy loppuaan. Sesongin aikana ovat Karjalan metsästäjät saavuttaneet tuloksia. Tammi- ja helmikuussa tapettiin 22 karhua.

Metsästäjät ovat saaneet hyviä ansioita. Veljekset *Kuzjmin*, Repolan rajonista, ovat tappaneet 2 karhua, 4 saukkoa ja 14 näätää. Tänä aikana he ansaitsivat lähes 2.000 ruplaa. Rukajärveläinen metsästäjä tov. *Martinov* ansaitsi tänä aikana yli 1.000 ruplaa jne.

Missä on syy,

ETTEI FYYSKULTTUURITYÖ KIESTINGIN RAJONISSA PÄÄSE JALOILLEEN?

Nuorison fyysillisellä kasvatuksella on mitä suurin merkitys terveen ja karaistuneen sukupolven kasvattamisessa ja maanpuolustuksen lujittamisessa. Näyttää kuitenkin niinkuin Kiestingissä ei tätä ymmärrettäisi, sillä rajonin keskuksessa puhumattakaan kylistä, ei ole sanottavasti minkäänlaista fyyskulttuuritoimintaa.

Paljon puhutaan fyyskulttuurin tarpeellisuudesta siitä vastuussa olevien tovereiden taholta, mutta mitään konkreettista ei näy. Syksyllä järven jäädyttyä rajonin fyyskulttuuriohjaajan alotteesta nuorison aktiivisella osanotolla valmistettiin luistinrata, mutta siihen se luistelukausi päättyikin. Kolme-neljä kuukautta on sama organisaattori tehnyt työtä voimistelurekin ja nojapuiden kuntoonlaittamiseksi, mutta nojapuita ei ole vieläkään saatu kuntoon. Paljon on ollut myös puhetta voimistelupiirin perustamisesta, mutta aina se on jäänyt puheeksi.

Hiihto, joka on yksi meidän kaikkein tärkeimmistä urheilumuodoista, ei ota kehittyäkseen rajonissa. Paremmin eivät ole asiat painiin nähden — painimattoa on jo tilattu toista vuotta ja yhä vaan tilataan.

Syy näihin epäkohtiin ja laiminlyönteihin on tietysti rajonin fyyskulttuuriorganisaattorissa. Mutta on olemassa myös muita syitä, joita poistamatta ei fyyskulttuurityössä rajonissa tapahdu käännettä. Tov. Kannojev, joka toimii rajonissa palkallisena fyyskulttuurityöntekijänä, joutuu tekemään kaikkea muuta, muttei sitä työtä mihin hänet on määrätty, sillä milloin mikin rajonin järjestö katsoo oikeudekseen lähettää hänet komennuksille, joilla komennuksilla ei ole mitään tekemistä fyyskulttuurityön kanssa.

Tällainen suhtautuminen fyyskulttuurityötä kohtaan rajonin johtavien järjestöjen taholta on osoitus siitä, että ne eivät anna fyyskulttuurille sitä merkitystä mikä sillä on rajonin nuorison kommunistisessa ja fyysillisessä kasvatuksessa. Ennenkaikkea on päästävä siihen, että fyyskulttuurityöntekijä suorittaa hänelle määrättyä tehtävää. Rajonin nuorisoliittokomitean on tässä tultava avuksi. **H.**

Paperikombinaatin hiihtäjät matkustivat Sverdlovskin

Maaliskuun kolmantena päivänä lähtivät Kontupohjan paperikombinaatin hiihtäjät Sverdlovskiin hiihtokilpailuihin.

Joukon kokoonpano on neljä miestä ja kolme naista.

Miten hiihtäjät valmistautuivat tälle matkalle, siitä kertoivat hiihtäjät *Juusti* ja *Valenius* allekirjoittaneelle seuraavaa:

— Hiihtokoulussa harjoittelin jo pitemmän aikaa treenausta, vaikka ei ollut lunta, kertoi toveri Juusti. Melkein joka päivä järjestimme säännöllisiä kävelyjä. Tammikuun 1 päivä menin Petroskoin hiihtokoululle, jossa harjoittelin säännöllistä treenausta 26 päivään saakka. Lumen satamisen jälkeen olen harjoitellut säännöllisesti. Osallistuin Kontupohjassa pidettyihin karsintakilpailuihin. Petroskoissa pidetyissä viimeisissä kilpailuissa 20 kilometrin matkalla saavutin neljännen paikan ja estehiihdossa toisen paikan. Yhdistetyssä mäenlasku- ja murtomaahiihdossa saavutin 18 kilometrin matkalla ensimmäisen paikan.

Hiihtokuntoisuuteeni on häiritsevästi vaikuttanut sisällä työskentely. Toiseksi meille hiihtäjille ei ole hyvälaatuisia suksia, joudumme hiihtämään toisen lajin suksilla.

Valenius kertoi seuraavaa: Työni lomassa olen harjoitellut kävelyjä ja nyt lumen tullen hiihtoa. Petroskoissa pidettävissä ikämiesten hiihtokilpailuissa saavutin viidennen paikan. Tällä kertaa kuntoisuuteni on kohtalainen. Sukset eivät ole hyvät.

Yleisesti hiihtäjät esittivät sen, että urheilujärjestön puolesta ei ole järjestetty heille hierojaa, joka on yksi vakavin puutteellisuus tällaisissa kilpailuissa. Myöskin kombinaatin urheilutyön instruktori Aleksandrov ei ole huolehtinut hiihdon järjestämisestä vastaavalle tasolle

M. K.

Mäenlasku-urheilua kehittämään

Heti kun Petroskoihin rakennettu uusi hyppyrimäki maaliskuun 6 päivänä avattiin urheilijain käytettäväksi, ovat kaupungin fyyskulttuurikot ryhtyneet tarmokkaasti treenaamaan hyppy-urheilua. Karjalan Sovnarkomin yhteydessä oleva Fyyskulttuuri- ja urheiluasiain komitea on organisoinut mäenlaskutreenauskoulun, jossa 13 fyyskulttuurikkoa tuotannosta irtaantumatta iltaisin ja vapaapäivisin opiskelee hyppyurheilua. Koulun ohjaajina toimivat tt. Fyikov ja Blok.

Uusia oppilaita mäenlaskukouluun hyväksyy Fyyskulttuuri- ja urheiluasiain komitean hiihtosektsia. Hyväksyttäviltä oppilailta vaaditaan ennakkoharjaantumista suksihyppyyn pienemmistä hyppyreistä. Ennakkovalmennusta voivat halukkaat saada ''Dynamon'' hyppyrimäessä.

H.

Tänään

kello 11 a.p. alkavat Metsäteknikumin mäellä Petroskoin keski- ja vajaakeskikoulujen väliset hiihtokilpailut. Paitsi eri ikäryhmien hiihtäjille määrättyjä kilpailumatkoja, kilpailevat 13—15-vuotiaat tytöt ja pojat 4×1 km. viestissä sekä 16—18-vuotiaat tytöt ja pojat 6 km. viestissä, jossa tytöt hiihtävät 1 km. ja pojat 2 km. matkan.

Samanaikaisesti ammattiliittojen luistinradalla alkavat koulujen väliset luistelukilpailut. Kilpailevan joukkueen muodostaa 4 luistelijaa. Kilpailut jatkuvat huomenna. *H.*

Vastaavan toim. sijainen
A. VIHOLAINEN

Karjalan valtion Pedagooginen Instituutti

ilmoittaa oppilaiden vastaanotoista pedagoogisen instituutin (4 vuotinen) ja **opettajainstituutin** (2 vuotinen) seuraaville fakulteeteille:

1) historiallinen
2) kieli- ja kirjallisuus
3) fysikaalis-matemaattinen
4) luonnontieteellinen.

Oppilaiksi pyrkijöiden tulee omata vähintäin keskikoulun (10 luokkaa), rabfakin, teknikumin tai 9 luokan (jos 9:s luokka on päätetty ennen vuotta 1935) ohjelmia vastaava sivistys.

Kaikkien oppilaiksi pyrkijöiden tulee suorittaa vastaanottotutkinnot keskikoulun ohjelmien puitteissa seuraavissa aineissa:

1) Venäjänkieli, 2) polittieto, 3) matematiikka, 4) fysiikka, 5) yksi ulkomainen kieli (saksan-, englannin- tai ranskankieli) pyrkijän valinnan mukaan.

Historialliselle- ja kieli- ja kirjallisuusfakulteeteille pyrkijöiden on lisäksi suoritettava tutkinnot historiassa ja maantieteessä.

Kansallisille osastoille pyrkijöiden on yllämainittujen aineiden lisäksi suoritettava tutkinnot äidinkielessä.

Keskikoulun kiitettävillä arvolauseilla päättäneet otetaan vastaan ilman vastaanottotutkintoja.

Anomuksia otetaan vastaan 20 päivästä kesäkuuta 1 päivään elokuuta.

Vastaanottotutkinnot ovat 1—20 pv. elokuuta.

Anomukset tulee lähettää tirehtöörin nimelle.

Anomuksessa tulee osottaa fakulteetti ja liitteenä lähettää seuraavat dokumentit:

1. Elämäkerta.
2. Todistus keskikoulun päättämisestä (alkuperäinen).
3. 3 valokuvaa, joissa on pyrkijän omakätinen, valtion laitoksen todistama, allekirjoitus (valokuvan tulee olla ilman päähinettä).
4. Todistus suhteesta sotapalvelukseen.
5. Passi (esitetään henkilökohtaisesti saavuttaessa).

Instituuttiin hyväksytyt turvataan valtion stipendillä ja yhteisasunnolla (tarpeen mukaan) ilman vuodevaatteita.

Anomukset tulee lähettää osotteella:

гор. Петрозаводск, Карельская АССР. Проспект Ленина 89, Пединститут. Телефон № 2-86.

Pedagoogisen Instituutin tirehtööri:

SYVÄNEN.

TIEDOITUS

Maaliskuun 13 päivänä puoluekabinetin huoneustossa (Sadovaja 6) pidetään agitkollektivien ohjaajien intrukteeraustilaisuus Parisin kommuunin vuosipäivästä ja MOPR'in päivästä. Venäjänkielinen tilaisuus alkaa kello 4 päivällä ja suomenkielinen kello 6 illalla. Tilaisuuteen kutsutaan MOPR'in linjalla työskenteleviä keskustelujen järjestäjiä ja selostajia.

Puoluekabinetti.

VÄESTÖN TIEDOKSI

Leningradilaisen yhtymän ''Sojuzpushtorg'' Petroskoin turkiskauppa keskuksen lähettämän määräyksen mukaisesti on turkistuotteiden myymisen vähittäismaksulla lakkauttanut.

SUKSITEHTAALLE tarvitaan *ammattitaitoinen työläinen freesikoneeseen* sekä *I. tai II luokan autonkuljettaja*. Ilmoittauduttava kaaderiosastoon klo 9—3 p:llä.

Kilpailuun yhtyy uusia työläisiä

Suksitehtaan stahanovilaiset vastaavat donbassilaisten vetoomukseen uusilla tuotannollisilla rekordeilla. Verstasosaston stahanovilainen **Podgorni** maaliskuun toisena päivänä valmisti 34 paria suksia, normin edellyttämän 27 parin asemesta. Podgorni otti itsesitoumuksen lähiaikoina valmistaa 40 paria suksia työvuorossa.

TOIMITUKSEN TELEFOONIT: Vastaava toimittaja — 7-90. Vast. toimittajan sij. ja toimitussihteeri — 7-90. Osastojen johtajat — 7-23. ТЕЛЕФОНЫ РЕДАКЦИИ: ответств. редактор — 7-90. Зам. отв. редактора и отв. секретаря — 7-90. Зав. отделами — 7-23.
TOIMITUKSEN OSOITE: — АДРЕС РЕДАКЦИИ: АКССР — Петрозаводск, Пушкинская 7. ИЗДАТЕЛЬСТВО Карельского Обкома ВКП(б). адрес: АКССР Петрозаводск. Пушкинская 7, комн. № 304, тел. 517. — Типография им. Анохина АКССР, гор. Петрозаводск, Пушкинская 7. Уполномоч. Главлита Карельской АССР № А-597 Заказ № 919 — Тираж 6666 экз.